

# Yealink



Yealink Network Technology CO., LTD

Yealink MVC II Series for Microsoft Teams Rooms System  
Quick Start Guide (V1.0)

English|简体中文|DEUTSCH|ESPAÑOL|FRANÇAIS

# MVC9X0 Package Contents

MVC9X0 包装清单 - MVC9X0 Lieferumfang - Contenido del embalaje MVC9X0 - Contenu de l'emballage MVC9X0

AVHub	<p>(2.5 m, 8.20 ft)          USB 3.0 (A, B) Cable          USB 3.0 (A, B) 线          2,5 m USB-Kabel          Cable USB 2,5 m          Cable USB de 2.5 m</p>	<p>(7.5 m, 24.60 ft)          Cate5e (RJ45,RJ45) Cable          Cate5e (RJ45,RJ45) 线          3 m Ethernet-Kabel          Cable Ethernet de 3 m          Câble Ethernet 3 m</p>	<p>(7.5 m, 24.60 ft)          Power Adapter (48V/0.7A)          电源适配器 (48V/0.7A)          Netzteil          Adaptador de corriente          Adaptateur secteur</p>	<p>Cable Tie(x5)          束线带(x5)          Kabelbinder(x5)          Sujetacables(x5)          Serre-câbles(x5)</p>
	<p>Velcro(x5)          魔术贴(x5)          Klettverschluss(x5)          Velcro(x5)          Velcro(x5)</p>	<p>(φ6 * 30 mm /1.18 in)          Screw (x8) Mounting ears (x2)          螺丝 (x8), 挂耳 (x2)          Schrauben (x8), Montagebügel (x2)          Vis (x8) équerres de fixation (x2)          Tornillo (x8) Orejas de montaje (x2)</p>	<p>Quick Start Guide          快速入门指南          Kurzanleitung          Guía de inicio rápido          Guide de démarrage rapide</p>	<p>(117 x 150 mm/4.60 x5.91 in)          Bracket          挂架          Halterung          Support de fixation          Soporte</p>

## AVHub Package

AVHub主机包 - AVHub-Lieferumfang - Paquete AVHub - Emballage AVHub

UVC84	<p>(7.5 m, 24.60 ft)          Cate5e (RJ45,RJ45) Cable          Cate5e (RJ45,RJ45) 线          Ethernet-Kabel          Cable Ethernet          Câble Ethernet</p>	<p>VCR20 Remote Control          VCR20 遥控器          VCR20 Fernbedienung          Mando a distancia VCR20          Télécommande VCR20</p>	<p>(2.5 m, 8.20 ft)          USB 2.0 (A, B) Cable          USB 2.0 (A, B) 线          USB-Kabel          Cable USB          Câble USB</p>	<p>Velcro(x5)          魔术贴(x5)          Klettverschluss(x5)          Velcro(x5)          Velcro(x5)</p>
UVC86	<p>X4          X4 (T4×30 screw)          X5 (1/4"-20 UNC screw)          Mounting Bracket and Accessories          支架配件(用于安装主机)          Wandhalterung und Zubehör          Soporte de pared y accesorios          Support mural et accessoires</p>	<p>Quick Start Guide          快速入门指南          Kurzanleitung          Guía de inicio rápido          Guide de démarrage rapide</p>	<p>(7.5 m, 24.60 ft)          Power Adapter (48V/0.7A)          电源适配器 (48V/0.7A)          Netzteil          Adaptador de corriente          Adaptateur secteur</p>	<p>Cable Tie(x5)          束线带(x5)          Kabelbinder(x5)          Serre-câbles(x5)          Sujetacables(x5)</p>

## UVC84/UVC86 Package (Optional)

UVC84/UVC86 套件(可选) - UVC84/UVC86-Lieferumfang(Optional) - Paquete UVC84/UVC86 (optionnel) - Emballage UVC84/UVC86 (Opcional)

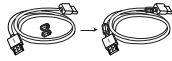
MVC-BYOD-Extender	<p>(7.5 m, 24.60 ft)          Cate5e (RJ45,RJ45) Cable          Cate5e (RJ45,RJ45) 线          Ethernet-Kabel          Cable Ethernet          Câble Ethernet</p>	<p>Quick Start Guide          快速入门指南          Kurzanleitung          Guía de inicio rápido          Guide de démarrage rapide</p>	<p>Velcro(x5)          魔术贴(x5)          Klettverschluss(x5)          Velcro(x5)          Velcro(x5)</p>

## MVC-BYOD-Extender Package (Optional)

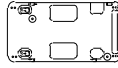
MVC-BYOD-Extender 套件(可选) - MVC-BYOD-Extender-Lieferumfang(Optional) - Paquete MVC-BYOD-Extender (optionnel) - Emballage MVC-BYOD-Extender (Opcional)



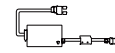
MCore Pro



(1.8 m, 5.91 ft)  
HDMI Cable(x3)  
HDMI线(x3)  
1,8 m HDMI-Kabel(x3)  
Cable HDMI de 1,8 m(x3)  
Câble HDMI 1,8 m(x3)



(117 x 150 mm/4.60 x5.91 in)  
Bracket  
挂架板  
Halterung  
soporte  
support



(7.5 m, 24.60 ft)  
Power Adapter (48V/0.7A)  
电源适配器 (48V/0.7A)  
Netzteil  
Adaptador de corriente  
Adaptateur secteur



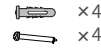
Velcro(x2)  
魔术贴(x2)  
Klettverschluss(x2)  
Velcro(x2)  
Velcro(x2)



Screwdriver  
螺丝刀  
Schraubendreher  
Destornillador  
Tournevis



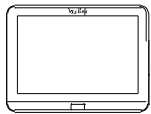
Quick Start Guide  
快速入门指南  
Kurzanleitung  
Guía de inicio rápido  
Guide de démarrage rapide



(φ6 \* 30 mm /1.18 in)  
Expansion Screws and Machine Screws  
膨胀螺丝和机械螺丝  
Erweiterungsschrauben und selbstschneidende  
Schrauben  
Tornillos de expansión y tornillos autorroscantes  
Vis d'expansion et vis autotaraudeuses

## MCore Pro Package (Mini-PC)

MCore Pro主机包 - MCore Pro-Lieferumfang - Paquete MCore Pro - Emballage MCore Pro



MTouch II



(7.5 m, 24.60 ft)  
Cate5e (RJ45,RJ45) Cable  
Cate5e (RJ45,RJ45)线  
7.5 m Ethernet-Kabel  
Cable Ethernet de 7.5 m  
Câble Ethernet 7.5 m



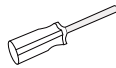
(1.8 m, 5.91 ft)  
USB 2.0 (C, C to HDMI) Cable  
USB 2.0 (C, C to HDMI) 线  
USB Type-C-Kabel (mit HDMI-Adapter)  
USB Type-C Cable(with an HDMI adapter)  
Câble USB type C (avec adaptateur HDMI)



Quick Start Guide  
快速入门指南  
Kurzanleitung  
Guía de inicio rápido  
Guide de démarrage rapide



Mounting Bracket and Accessories  
挂墙架配件  
Wandhalterung und Zubehör  
Soporte de pared y accesorios  
Support muralet accessoires



Screwdriver  
螺丝刀  
Schraubendreher  
Destornillador  
Tournevis

## MTouch II Package (Touch Console)

MTouch II主机包(触控平板) - MTouch II-Lieferumfang (Touchkonsole) - Paquete MTouch II (consola táctil) - Emballage MTouch II (console tactile)



WPP20



Type-C Adapter  
Type-C转接头  
Adapter Typ C  
Adaptador tipo C  
Adaptador tipo C



Quick Start Guide  
快速入门指南  
Kurzanleitung  
Guía de inicio rápido  
Guide de démarrage rapide



Pen Holder

## WPP20 Wireless Sharing Package × 2

WPP20 无线投屏套件-WPP20 Wireless Sharing-Lieferumfang Paquete de uso compartido inalámbrico WPP20-Package de partage sans fil WPP20


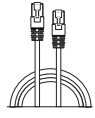
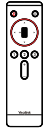





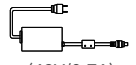
## Pen Holder

收纳桶-Stifthalter-Soporte del Lápiz-Support de stylet




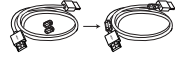
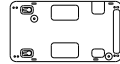
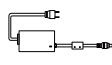

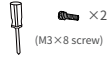

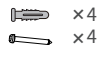
# MVC840 Package Contents

MVC840包装清单 - MVC840 Lieferumfang - Contenido del embalaje MVC840 - Contenu de l'emballage MVC840

 <p>UVC84</p>	 <p>(7.5 m, 24.60 ft) Ethernet Cable 网线 Ethernet-Kabel Cable Ethernet Câble Ethernet</p>	  <p>VCR20 Remote Control VCR20遥控器 VCR20 Fernbedienung Mando a distancia VCR20 Télécommande VCR20</p>	 <p>(2.5 m, 8.20 ft) USB Cable USB线 USB-Kabel Cable USB Câble USB</p>	 <p>Velcro(x5) 魔术贴(x5) Klettverschluss(x5) Velcro(x5) Velcro(x5)</p>
	 <p>Mounting Bracket and Accessories 支架配件(用于安装主机) Wandhalterung und Zubehör Soporte de pared y accesorios Support muralet accessoires</p>	 <p>Quick Start Guide 快速入门指南 Kurzanleitung Guía de inicio rápido Guide de démarrage rapide</p>	 <p>(48V/0.7A) Power Adapter 电源适配器 Netzteil Adaptador de corriente Adaptateur secteur</p>	

## UVC84 Package (Camera)

UVC84套件(摄像机) - UVC84-Lieferumfang(Kamera) - Paquete UVC84 (cámara) - Emballage UVC84 (caméra)

 <p>MCore Pro</p>	 <p>1.8 m HDMI Cable(x3) 1.8米HDMI线(x3) 1,8 m HDMI-Kabel(x3) Cable HDMI de 1,8 m(x3) Câble HDMI 1,8 m(x3)</p>	 <p>Bracket 挂架板 Halterung soporte support</p>	 <p>Power Adapter 电源适配器 Netzteil Adaptador de corriente Adaptateur secteur</p>	 <p>Velcro(x2) 魔术贴(x2) Klettverschluss(x2) Velcro(x2) Velcro(x2)</p>
	 <p>Screwdriver 螺丝刀 Schraubendreher Destornillador Tournevis</p>	 <p>Quick Start Guide 快速入门指南 Kurzanleitung Guía de inicio rápido Guide de démarrage rapide</p>	 <p>Expansion Screws and Machine Screws 膨胀螺丝和机械螺丝 Erweiterungsschrauben und selbstschneidende Schrauben Tornillos de expansión y tornillos autorroscantes Vis d'expansion et vis autotaraudeuses</p>	

## MCore Pro Package (Mini-PC)

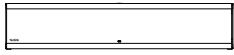
MCore Pro主机包 - MCore Pro-Lieferumfang - Paquete MCore Pro - Emballage MCore Pro

 <p>MTouch II</p>	 <p>7.5 m Ethernet Cable 7.5米网线 7.5 m Ethernet-Kabel Cable Ethernet de 7.5 m Câble Ethernet 7.5 m</p>	 <p>USB Type-C Cable (with an HDMI adapter) USB Type-C线(带HDMI转接头) USB Type-C-Kabel (mit HDMI-Adapter) USB Type-C Cable(with an HDMI adapter) Câble USB type C (avec adaptateur HDMI)</p>	 <p>Quick Start Guide 快速入门指南 Kurzanleitung Guía de inicio rápido Guide de démarrage rapide</p>	 <p>Screwdriver 螺丝刀 Schraubendreher Destornillador Tournevis</p>	 <p>Mounting Bracket and Accessories 挂墙架配件 Wandhalterung und Zubehör Soporte de pared y accesorios Support muralet accessoires</p>
--	--	---	---	---	---

## MTouch II Package (Touch Console)

MTouch II主机包(触控平板) - MTouch II-Lieferumfang (Touchkonsole) - Paquete MTouch II (consola táctil) - Emballage MTouch II (console tactile)

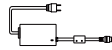




MSpeaker II



Wall Mount Bracket  
挂墙架  
Halterung zur Wandmontage  
Soporte para montaje en pared  
Support de fixation mural



Power Adapter  
电源适配器  
Netzteil  
Adaptador de corriente  
Adaptateur secteur



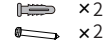
Silicone Pad(x2)  
硅胶垫(x2)  
Silikonpad(x2)  
Almohadilla de silicona(x2)  
Support en silicone(x2)



3.5 mm Audio Cable  
3.5mm音频线  
3,5 mm-Audiokabel  
Cable de audio de 3,5 mm  
Câble audio 3,5 mm



Quick Start Guide  
快速入门指南  
Kurzanleitung  
Guía de inicio rápido  
Guide de démarrage rapide



Expansion Screws and Machine Screws  
膨胀螺丝和机械螺丝  
Erweiterungsschrauben und  
selbstschneidende Schrauben  
Tornillos de expansión y tornillos  
autorroscantes  
Vis d'expansion et vis autotaraudeuses

### (Optional) MSpeaker II Package (Soundbar)

MSpeaker II 套件 (音箱) - MSpeaker II -Lieferumfang(Soundbar) -  
Paquete MSpeaker II (Barra de sonido) - Emballage MSpeaker II (Barre de son)



VCM34



3 m Ethernet Cable  
3米网线  
3 m Ethernet-Kabel  
Cable Ethernet de 3 m  
Câble Ethernet 3 m



Silicone Pad  
硅胶垫  
Silikonpad  
Almohadilla de silicona  
Support en silicone



Quick Start Guide  
快速入门指南  
Kurzanleitung  
Guía de inicio rápido  
Guide de démarrage rapide

### (Optional) VCM34 Package (Microphone)

VCM34 套件(麦克风) - VCM34-Lieferumfang(Mikrofon) - Paquete VCM34(micrófono) - Emballage VCM34(Microphone)



WPP20



Type-C Adapter  
Type-C转接头  
Adapter Typ C  
Adaptador tipo C  
Adaptador tipo C



Quick Start Guide  
快速入门指南  
Kurzanleitung  
Guía de inicio rápido  
Guide de démarrage rapide



Pen Holder

### (Optional) WPP20 Wireless Sharing Package

WPP20无线投屏套件-WPP20 Wireless Sharing-Lieferumfang Paquete de uso  
compartido inalámbrico WPP20-Package de partage sans fil WPP20

### Pen Holder

收纳桶-Stifthalter-Soporte del Lápiz-  
Support de stylet




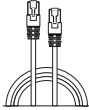
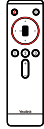


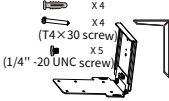

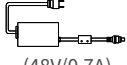
RCH40

### (Optional) RCH40 Room Cable Hub

RCH40 Room Cable Hub  
RCH40 视频会议扩展盒  
RCH40 Erweiterungsbox für Videokonferenzen  
RCH40 Boîtier d'extension de visioconférence  
RCH40 Caja de extensión de videoconferencia


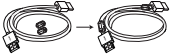
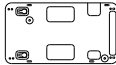
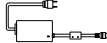




# MVC640 Package Contents

MVC640包装清单 - MVC640 Lieferumfang - Contenido del embalaje MVC640 - Contenu de l'emballage MVC640

 <p>UVC84</p>	 <p>(7.5 m, 24.60 ft) Ethernet Cable 网线 Ethernet-Kabel Cable Ethernet Câble Ethernet</p>	 <p>VCR20 Remote Control VCR20遥控器 VCR20 Fernbedienung Mando a distancia VCR20 Télécommande VCR20</p>	 <p>(2.5 m, 8.20 ft) USB Cable USB线 USB-Kabel Cable USB Câble USB</p>	 <p>Velcro(x5) 魔术贴(x5) Klettverschluss(x5) Velcro(x5) Velcro(x5)</p>
	 <p>X4 X4 (T4×30 screw) X5 (1/4" -20 UNC screw) Mounting Bracket and Accessories 支架配件(用于安装主机) Wandhalterung und Zubehör Soporte de pared y accesorios Support muralet accessoires</p>	 <p>Quick Start Guide 快速入门指南 Kurzanleitung Guía de inicio rápido Guide de démarrage rapide</p>	 <p>(48V/0.7A) Power Adapter 电源适配器 Netzteil Adaptador de corriente Adaptateur secteur</p>	

## UVC84 Package (Camera)

UVC84套件(摄像机) - UVC84-Lieferumfang(Kamera) - Paquete UVC84 (cámara) - Emballage UVC84 (caméra)

 <p>MCore Pro</p>	 <p>1.8 m HDMI Cable(x3) 1.8米HDMI线(x3) 1,8 m HDMI-Kabel(x3) Cable HDMI de 1,8(x3) Câble HDMI 1,8 m(x3)</p>	 <p>Bracket 挂架板 Halterung soporte support</p>	 <p>Power Adapter 电源适配器 Netzteil Adaptador de corriente Adaptateur secteur</p>	 <p>Velcro(x2) 魔术贴(x2) Klettverschluss(x2) Velcro(x2) Velcro(x2)</p>
	 <p>×2 (M3×8 screw) Screwdriver 螺丝刀 Schraubendreher Destornillador Tournevis</p>	 <p>Quick Start Guide 快速入门指南 Kurzanleitung Guía de inicio rápido Guide de démarrage rapide</p>	 <p>×4 ×4 Expansion Screws and Machine Screws 膨胀螺丝和机械螺丝 Erweiterungsschrauben und selbstschneidende Schrauben Tornillos de expansión y tornillos autorroscantes Vis d'expansion et vis autotaraudeuses</p>	

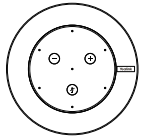
## MCore Pro Package (Mini-PC)

MCore Pro主机包 - MCore Pro-Lieferumfang - Paquete MCore Pro - Emballage MCore Pro

 <p>MTouch II</p>	 <p>7.5 m Ethernet Cable 7.5米网线 7.5 m Ethernet-Kabel Cable Ethernet de 7.5 m Câble Ethernet 7.5 m</p>	 <p>USB Type-C Cable (with an HDMI adapter) USB Type-C线(带HDMI转接头) USB Type-C-Kabel (mit HDMI-Adapter) USB Type-C Cable(with an HDMI adapter) Câble USB type C (avec adaptateur HDMI)</p>	 <p>Quick Start Guide 快速入门指南 Kurzanleitung Guía de inicio rápido Guide de démarrage rapide</p>	 <p>Screwdriver 螺丝刀 Schraubendreher Destornillador Tournevis</p>	 <p>×2 ×2 ×2 Mounting Bracket and Accessories 挂墙架配件 Wandhalterung und Zubehör Soporte de pared y accesorios Support muralet accessoires</p>
--	--	---	---	---	--

## MTouch II Package (Touch Console)

MTouch II主机包(触控平板) - MTouch II-Lieferumfang (Touchkonsole) - Paquete MTouch II (consola táctil) - Emballage MTouch II (console tactile)



MSpeech



Silicone Pad  
硅胶垫  
Silikonpad  
Almohadilla de silicona  
Support en silicone



Quick Start Guide  
快速入门指南  
Kurzanleitung  
Guía de inicio rápido  
Guide de démarrage rapide

## MSpeech Package

MSpeech套件  
MSpeech-Lieferumfang  
Paquete MSpeech  
Emballage MSpeech



WPP20



Type-C Adapter  
Type-C转接头  
Adapter Typ C  
Adaptador tipo C  
Adaptador tipo C



Quick Start Guide  
快速入门指南  
Kurzanleitung  
Guía de inicio rápido  
Guide de démarrage rapide

## (Optional) WPP20 Wireless Sharing Package

WPP20无线投屏套件-WPP20 Wireless Sharing-Lieferumfang Paquete de uso compartido inalámbrico WPP20-Package de partage sans fil WPP20



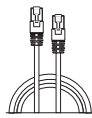
Pen Holder

## Pen Holder

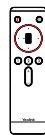
收纳桶-Stifthalter-Soporte del Lápiz-Support de stylet

## MVC640-Wireless Package Contents

MVC640-Wireless 包装清单 - MVC640-Wireless Lieferumfang - Contenido del embalaje MVC640-Wireless - Contenu de l'emballage MVC640-Wireless



(7.5 m, 24.60 ft)  
Ethernet Cable  
网线  
Ethernet-Kabel  
Cable Ethernet  
Câble Ethernet



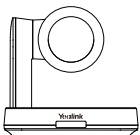
VCR20 Remote Control  
VCR20遥控器  
VCR20 Fernbedienung  
Mando a distancia VCR20  
Télécommande VCR20



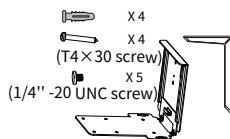
(2.5 m, 8.20 ft)  
USB Cable  
USB线  
USB-Kabel  
Cable USB  
Câble USB



Velcro(x2)  
魔术贴(x2)  
Klettverschluss(x2)  
Velcro(x2)  
Velcro(x2)



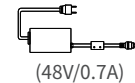
UVC84



Mounting Bracket and Accessories  
支架配件(用于安装主机)  
Wandhalterung und Zubehör  
Soporte de pared y accesorios  
Support muralet accessoires



Quick Start Guide  
快速入门指南  
Kurzanleitung  
Guía de inicio rápido  
Guide de démarrage rapide



Power Adapter  
电源适配器  
Netzteil  
Adaptador de corriente  
Adaptateur secteur

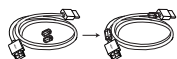
## UVC84 Package (Camera)

UVC84套件(摄像机) - UVC84-Lieferumfang(Kamera) - Paquete UVC84 (cámara) - Emballage UVC84 (caméra)





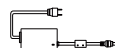
MCore Pro



1.8 m HDMI Cable(x3)  
1.8米HDMI线(x3)  
1,8 m HDMI-Kabel(x3)  
Cable HDMI de 1,8 m(x3)  
Câble HDMI 1,8 m(x3)



Bracket  
挂架板  
Halterung  
soporte  
support



Power Adapter  
电源适配器  
Netzteil  
Adaptador de corriente  
Adaptateur secteur



Velcro(x2)  
魔术贴(x2)  
Klettverschluss(x2)  
Velcro(x2)  
Velcro(x2)



Screwdriver  
螺丝刀  
Schraubendreher  
Destornillador  
Tournevis



Quick Start Guide  
快速入门指南  
Kurzanleitung  
Guía de inicio rápido  
Guide de démarrage rapide



Expansion Screws and Machine Screws  
膨胀螺丝和机械螺丝  
Erweiterungsschrauben und selbstschneidende Schrauben  
Tornillos de expansión y tornillos autorroscantes  
Vis d'expansion et vis autotaraudeuses

## MCore Pro Package (Mini-PC)

MCore Pro主机包 - MCore Pro-Lieferumfang - Paquete MCore Pro - Emballage MCore Pro



MTouch II



7.5 m Ethernet Cable  
7.5米网线  
7.5 m Ethernet-Kabel  
Cable Ethernet de 7.5 m  
Câble Ethernet 7.5 m



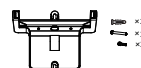
USB Type-C Cable (with an HDMI adapter)  
USB Type-C线 (带HDMI转接头)  
USB Type-C-Kabel (mit HDMI-Adapter)  
USB Type-C Cable(with an HDMI adapter)  
Câble USB type C (avec adaptateur HDMI)



Quick Start Guide  
快速入门指南  
Kurzanleitung  
Guía de inicio rápido  
Guide de démarrage rapide



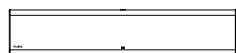
Screwdriver  
螺丝刀  
Schraubendreher  
Destornillador  
Tournevis



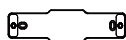
Mounting Bracket and Accessories  
挂墙架配件  
Wandhalterung und Zubehör  
Soporte de pared y accesorios  
Support muralet accessoires

## MTouch II Package (Touch Console)

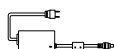
MTouch II主机包(触控平板) - MTouch II-Lieferumfang (Touchkonsole) - Paquete MTouch II (consola táctil)  
Emballage MTouch II (console tactile)



MSpeaker II



Wall Mount Bracket  
挂墙架  
Halterung zur Wandmontage  
Soporte para montaje en pared  
Support de fixation mural



Power Adapter  
电源适配器  
Netzteil  
Adaptador de corriente  
Adaptateur secteur



Silicone Pad(x2)  
硅胶垫(x2)  
Silikonpad(x2)  
Almohadilla de silicona(x2)  
Support en silicone(x2)



3.5 mm Audio Cable  
3.5mm音频线  
3,5 mm-Audiokabel  
Cable de audio de 3,5 mm  
Câble audio 3,5 mm



Quick Start Guide  
快速入门指南  
Kurzanleitung  
Guía de inicio rápido  
Guide de démarrage rapide



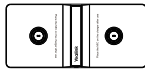
Expansion Screws and Machine Screws  
膨胀螺丝和机械螺丝  
Erweiterungsschrauben und selbstschneidende Schrauben  
Tornillos de expansión y tornillos autorroscantes  
Vis d'expansion et vis autotaraudeuses

## MSpeaker II Package (Soundbar)

MSpeaker II 套件 (音箱) - MSpeaker II-Lieferumfang(Soundbar) -  
Paquete MSpeaker II (Barra de sonido) - Emballage MSpeaker II (Barre de son)



CPW90



Charging Cradle  
充电底座  
Ladeschale  
Base de carga  
Socle chargeur



DD10 USB Dongle  
-  
DD10 USB-Dongle  
Dongle USB DD10  
Dongle USB DD10



1.8m Micro USB Cable  
1.8米 USB 微型线缆  
1,8 m Micro-USB-Kabel  
Cable micro USB de 1,8 m  
Câble micro-USB de 1,8 m



Power Adapter  
电源适配器  
Netzteil  
Adaptador de corriente  
Adaptateur secteur



Quick Start Guide  
快速入门指南  
Kurzanleitung  
Guía de inicio rápido  
Guide de démarrage rapide

### CPW90 Package (Microphone)

CPW90 套件 (麦克风) - CPW90-Lieferumfang (Mikrofon) -  
Paquete CPW90 (Micrófono) - Emballage CPW90 (Microphone)



WPP20



Type-C Adapter  
Type-C转接头  
Adapter Typ C  
Adaptador tipo C  
Adaptador tipo C



Quick Start Guide  
快速入门指南  
Kurzanleitung  
Guía de inicio rápido  
Guide de démarrage rapide



Pen Holder

### (Optional) WPP20 Wireless Sharing Package

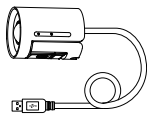
WPP20无线投屏套件-WPP20 Wireless Sharing-Lieferumfang Paquete de uso compartido inalámbrico WPP20-Package de partage sans fil WPP20

### Pen Holder

收纳桶-Stifthalter-Soporte del Lápiz-Support de stylet

## MVC320 Package Contents

MVC320包装清单 - MVC320 Lieferumfang - Contenido del embalaje MVC320 - Contenu de l'emballage MVC320



UVC30 Room




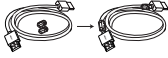
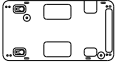
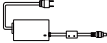




Camera Lens Privacy cover  
相机镜头隐私保护盖  
Abdeckung für Kameralinse  
Cubierta de privacidad de la lente de la cámara  
Obtuteur de confidentialité pour objectif



Quick Start Guide  
快速入门指南  
Kurzanleitung  
Guía de inicio rápido  
Guide de démarrage rapide



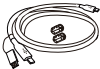

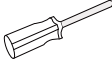

### UVC30 Package (Camera)

UVC30套件(摄像机) - UVC30-Lieferumfang(Kamera) - Paquete UVC30 (cámara) - Emballage UVC30 (caméra)

				
MCore Pro	1.8 m HDMI Cable(x3) 1.8米HDMI线(x3) 1,8 m HDMI-Kabel(x3) Cable HDMI de 1,8(x3) Câble HDMI 1,8 m(x3)	Bracket 挂架板 Haltering soporte support	Power Adapter 电源适配器 Netzteil Adaptador de corriente Adaptateur secteur	Velcro(x2) 魔术贴(x2) Klettverschluss(x2) Velcro(x2) Velcro(x2)
				
	Screwdriver 螺丝刀 Schraubendreher Destornillador Tournevis	Quick Start Guide 快速入门指南 Kurzanleitung Guía de inicio rápido Guide de démarrage rapide	Expansion Screws and Machine Screws 膨胀螺丝和机械螺丝 Erweiterungsschrauben und selbstschneidende Schrauben Tornillos de expansión y tornillos autorroscantes Vis d'expansion et vis autotaraudeuses	

### MCore Pro Package (Mini-PC)

MCore Pro主机包 - MCore Pro-Lieferumfang - Paquete MCore Pro - Emballage MCore Pro

					
MTouch II	7.5 m Ethernet Cable 7.5米网线 7.5 m Ethernet-Kabel Cable Ethernet de 7.5 m Câble Ethernet 7.5 m	(with an HDMI adapter) USB Type-C Cable USB Type-C线 USB Type-C-Kabel USB Type-C Cable Câble USB type C	Quick Start Guide 快速入门指南 Kurzanleitung Guía de inicio rápido Guide de démarrage rapide	Screwdriver 螺丝刀 Schraubendreher Destornillador Tournevis	Mounting Bracket and Accessories 挂墙架配件 Wandhalterung und Zubehör Soporte de pared y accesorios Support muralet accessoires

### MTouch II Package (Touch Console)

MTouch II主机包(触控平板) - MTouch II-Lieferumfang (Touchkonsole) - Paquete MTouch II (consola táctil)  
Emballage MTouch II (console tactile)

			
MSpeech	Silicone Pad 硅胶垫 Silikonpad Almohadilla de silicona Support en silicone	Quick Start Guide 快速入门指南 Kurzanleitung Guía de inicio rápido Guide de démarrage rapide	Pen Holder

### MSpeech Package

MSpeech套件-MSpeech-Lieferumfang-Paquete MSpeech - Emballage Mpeech

### Pen Holder

收纳桶-Stifthalter-Soporte del Lápiz-  
Support de styler

 We recommend that you use the accessories provided or approved by Yealink. The use of unapproved third-party accessories may result in poor performance.

我们推荐使用由亿联提供或经亿联认可的配件,使用未经认可的第三方配件可能会导致性能的下降。

Wir empfehlen die Verwendung von Zubehör, das von Yealink entweder geliefert oder empfohlen wird. Der Gebrauch von Drittanbietern bereitgestellten Zubehörs, das von Yealink nicht freigegeben wurde, kann zu einer verminderten Leistungsfähigkeit führen.

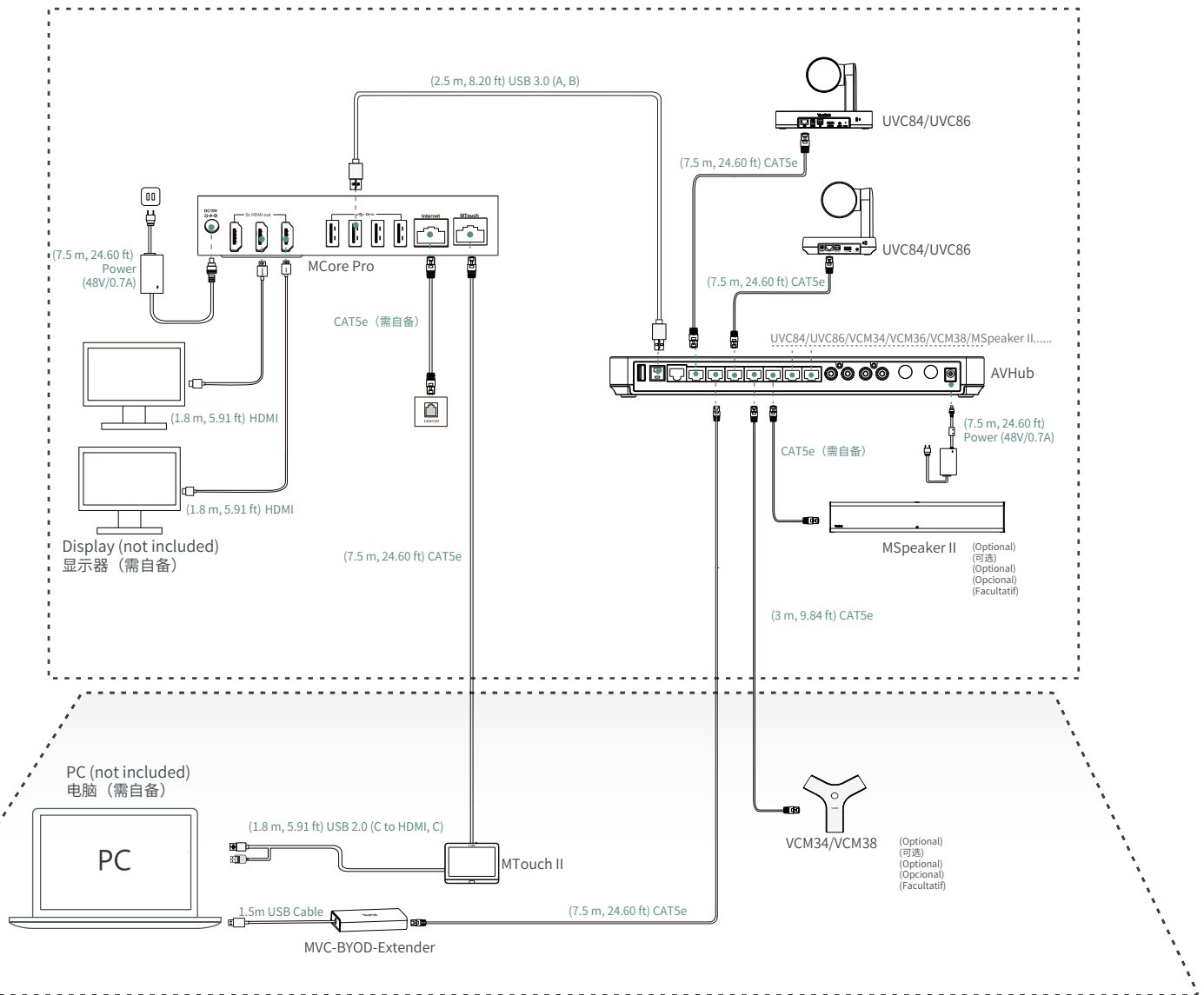
Utilice siempre accesorios proporcionados o aprobados por Yealink. El uso de accesorios no homologados puede causar un mal funcionamiento del equipo.

Nous vous recommandons d' utiliser les accessoires fournis et approuvés par Yealink. L' utilisation d' accessoires tiers non approuvés peut engendrer une perte de capacité des produits.



# MVC9X0 Connection

## 连接MVC9X0 - MVC9X0 Verbindungen - Conexiones MVC9X0 - Connexions MVC9X0



💡 When starting up the system for the first time, you need to connect a mouse to complete the initial configuration. We recommend that you use the wireless mouse and keyboard kit.

首次启动时,你需要在MCore Pro上接一个鼠标来完成系统初始化配置,我们推荐使用无线键鼠套装。

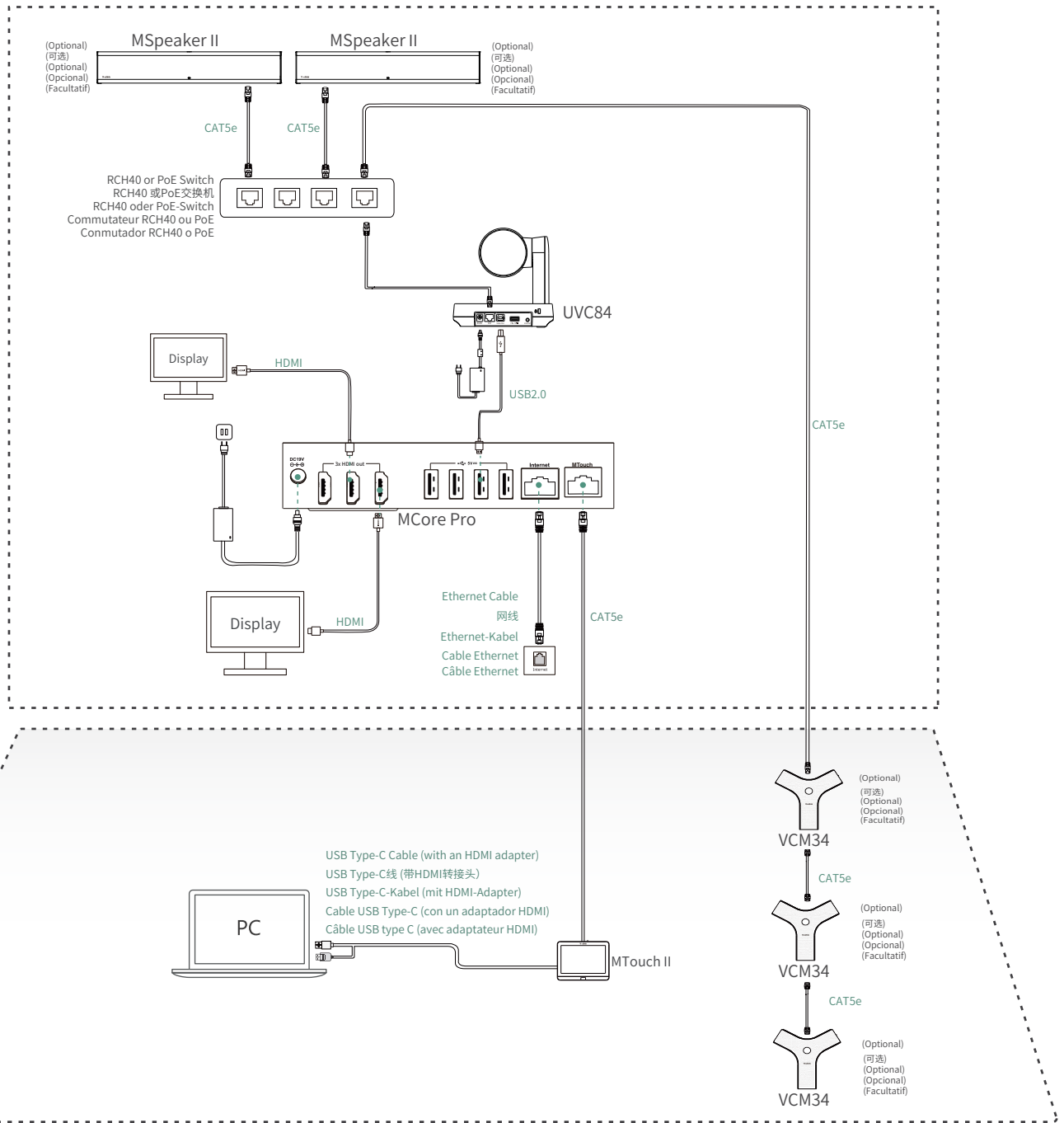
Beim ersten Start des Systems müssen Sie eine Maus anschließen, um die Ersteinrichtung vorzunehmen. Wir empfehlen die Verwendung eines kabellosen Maus- und Tastaturkits.

Cuando se inicia el sistema por primera vez, debe conectar un ratón para completar la configuración inicial. Recomendamos usar un kit inalámbrico de ratón y teclado.

Lorsque vous démarrez le système pour la première fois, vous devez connecter une souris pour terminer la configuration initiale. Nous vous recommandons d'utiliser le kit de clavier et souris sans fil.

# MVC840 Connection

## 连接MVC840 - MVC840 Verbindungen - Conexiones MVC840 - Connexions MVC840



💡 Do not connect the PoE switch to the Internet, otherwise it will cause network abnormalities.  
请勿将PoE交换机接到局域网, 否则可能会引起网络故障。

Verbinden Sie den PoE-Switch nicht mit dem Internet, da dies zu Netzwerkanomalien führen kann.  
No conecte el conmutador PoE a Internet, en caso contrario provocará anomalías en la red.  
Ne connectez pas le commutateur PoE à Internet, sinon cela entraînera des anomalies du réseau.

💡 When starting up the system for the first time, you need to connect a mouse to complete the initial configuration.

We recommend that you use the wireless mouse and keyboard kit.

首次启动时, 你需要在MCore Pro上接一个鼠标来完成系统初始化配置, 我们推荐使用无线键盘鼠标套装。

Beim ersten Start des Systems müssen Sie eine Maus anschließen, um die Ersteinrichtung vorzunehmen. Wir empfehlen die Verwendung eines kabellosen Maus- und Tastaturkits.

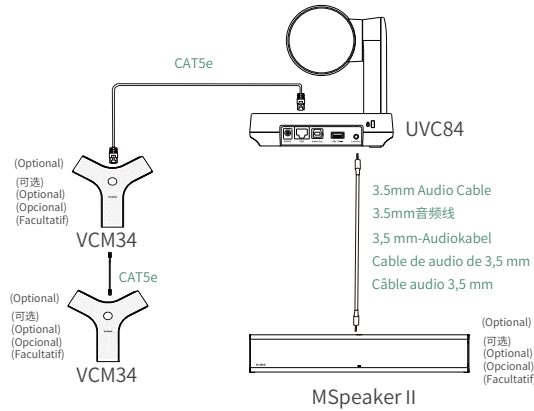
Cuando se inicia el sistema por primera vez, debe conectar un ratón para completar la configuración inicial.

Recomendamos usar un kit inalámbrico de ratón y teclado.

Lorsque vous démarrez le système pour la première fois, vous devez connecter une souris pour terminer la configuration initiale. Nous vous recommandons d'utiliser le kit de clavier et souris sans fil.

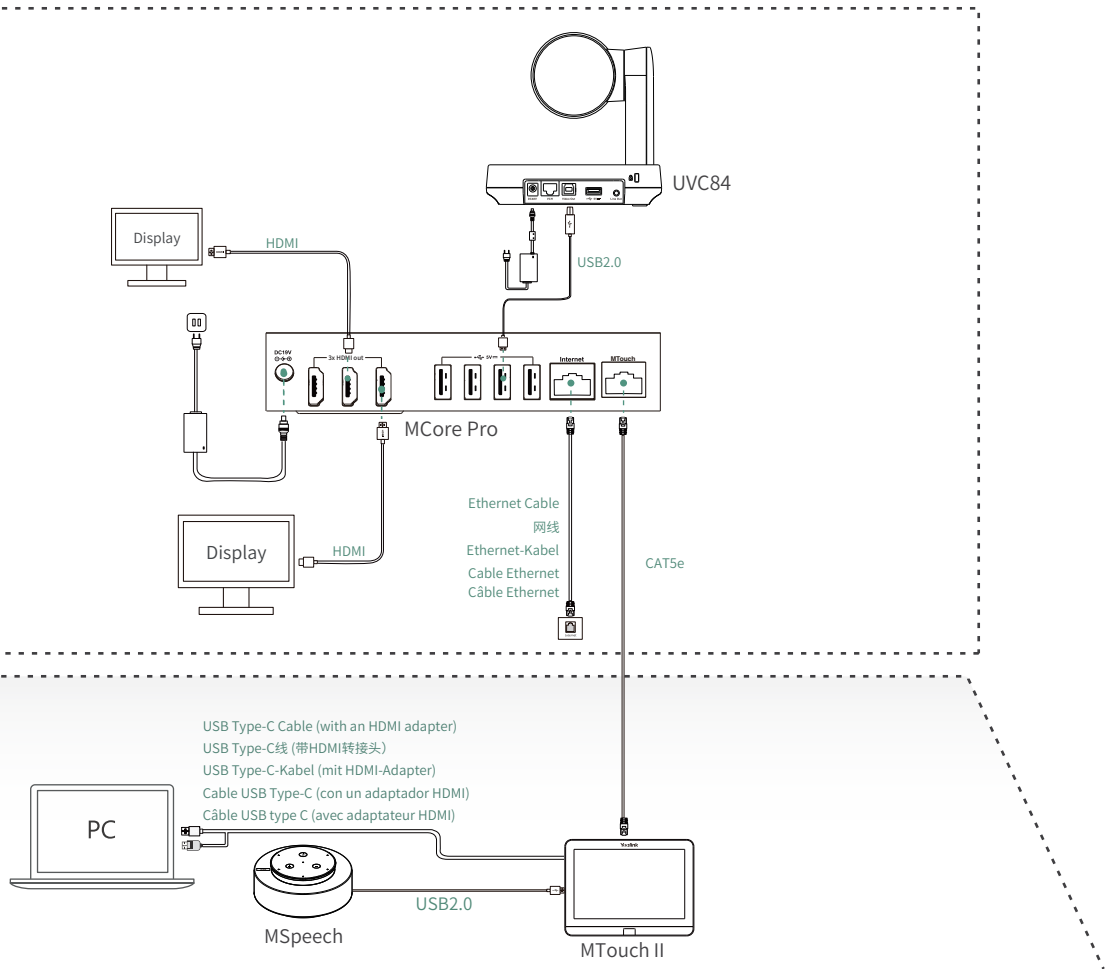
## Optional Audio Device Connection

可选音频连接方式 - Optionale Audiogeräteverbindung - Conexión de dispositivo de audio opcional - Connexion de périphérique audio en option



## MVC640 Connection

连接MVC640 - MVC640 Verbindungen - Conexiones MVC640 - Connexions MVC640



When starting up the system for the first time, you need to connect a mouse to complete the initial configuration. We recommend that you use the wireless mouse and keyboard kit.

首次启动时,你需要在MCore Pro上接一个鼠标来完成系统初始化配置,我们推荐使用无线键鼠套装。

Beim ersten Start des Systems müssen Sie eine Maus anschließen, um die Ersteinrichtung vorzunehmen. Wir empfehlen die Verwendung eines kabellosen Maus- und Tastaturkits.

Quando se inicia el sistema por primera vez, debe conectar un ratón para completar la configuración inicial.

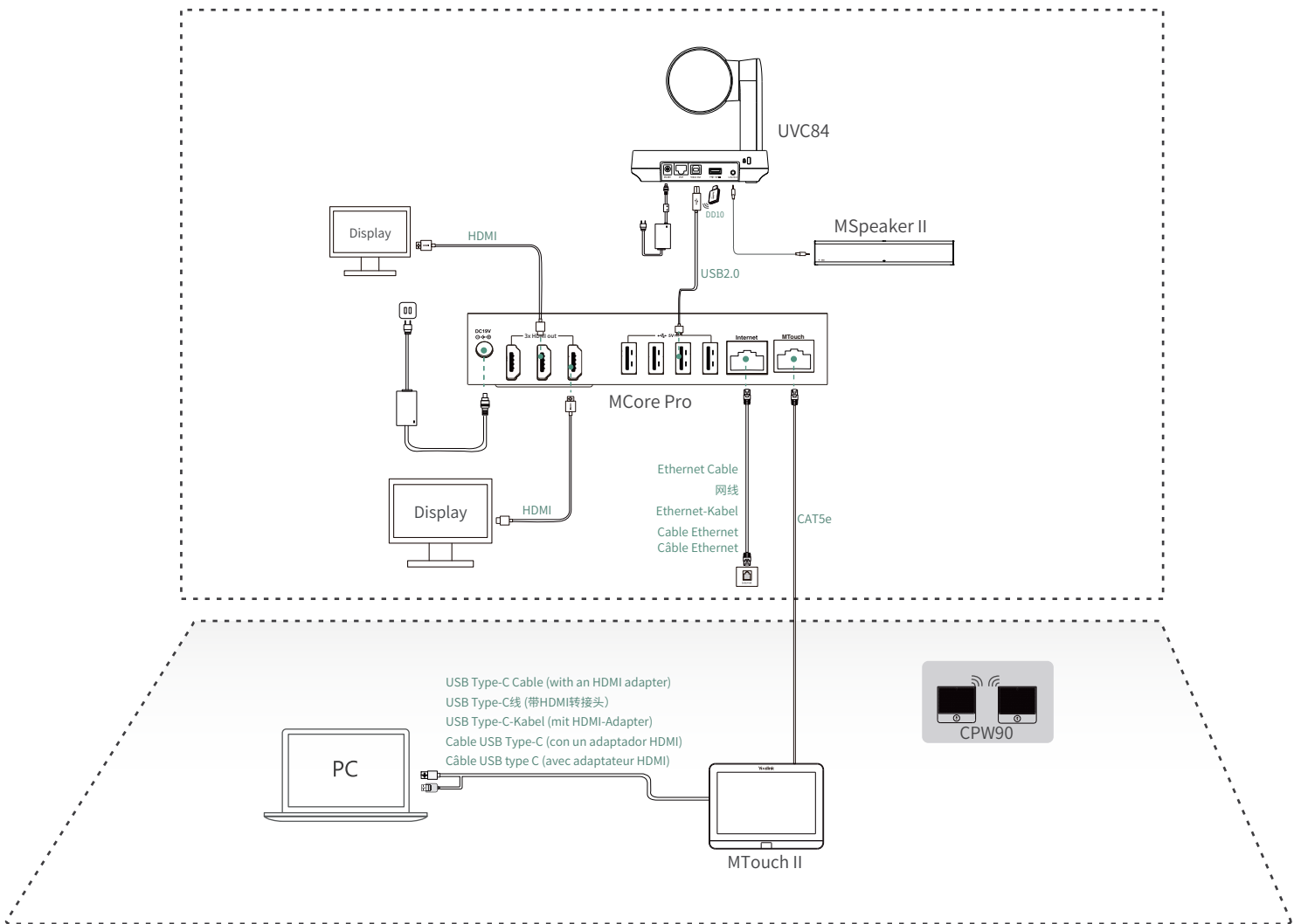
Recomendamos usar un kit inalámbrico de ratón y teclado.

Lorsque vous démarrez le système pour la première fois, vous devez connecter une souris pour terminer la con guration initiale. Nous vous recommandons d'utiliser le kit de clavier et souris sans l.



# MVC640-Wireless Connection

连接MVC640-Wireless - MVC640-Wireless Verbindungen - Conexiones MVC640-Wireless  
- Connexions MVC640-Wireless



💡 When starting up the system for the first time, you need to connect a mouse to complete the initial configuration. We recommend that you use the wireless mouse and keyboard kit.

首次启动时,你需要在MCore Pro上接一个鼠标来完成系统初始化配置,我们推荐使用无线键鼠套装。

Beim ersten Start des Systems müssen Sie eine Maus anschließen, um die Ersteinrichtung vorzunehmen. Wir empfehlen die Verwendung eines kabellosen Maus- und Tastaturkits.

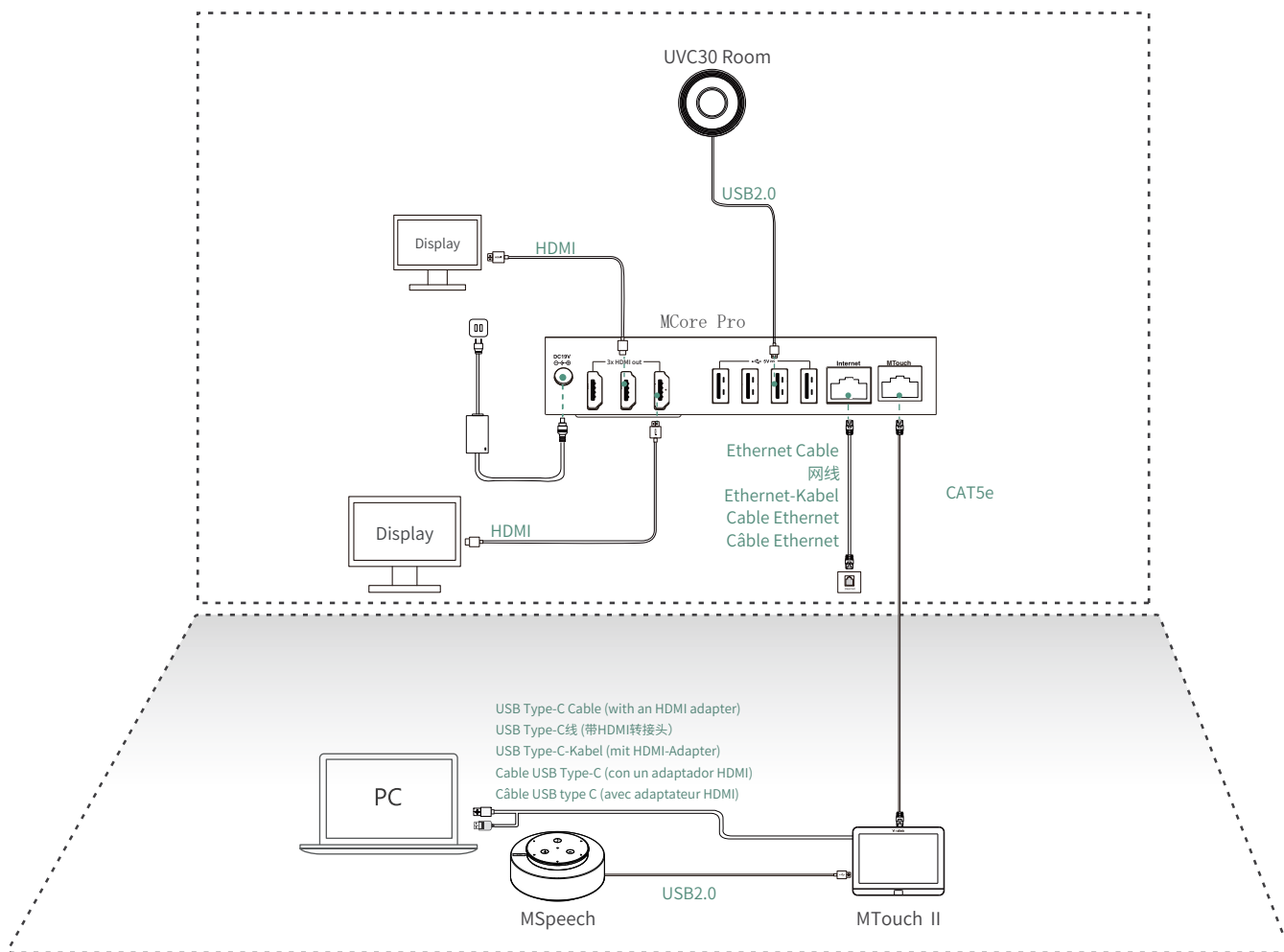
Quando se inicia el sistema por primera vez, debe conectar un ratón para completar la configuración inicial.

Recomendamos usar un kit inalámbrico de ratón y teclado.

Lorsque vous démarrez le système pour la première fois, vous devez connecter une souris pour terminer la configuration initiale. Nous vous recommandons d'utiliser le kit de clavier et souris sans fil.

# MVC320 Connection

连接MVC320 - MVC320 Verbindungen - Conexiones MVC320 - Connexions MVC320



When starting up the system for the first time, you need to connect a mouse to complete the initial configuration. We recommend that you use the wireless mouse and keyboard kit.

首次启动时,你需要在MCore Pro上接一个鼠标来完成系统初始化配置,我们推荐使用无线键鼠套装。

Beim ersten Start des Systems müssen Sie eine Maus anschließen, um die Ersteinrichtung vorzunehmen. Wir empfehlen die Verwendung eines kabellosen Maus- und Tastaturkits.

Cuando se inicia el sistema por primera vez, debe conectar un ratón para completar la configuración inicial. Recomendamos usar un kit inalámbrico de ratón y teclado.

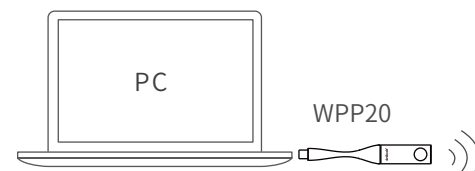
Lorsque vous démarrez le système pour la première fois, vous devez connecter une souris pour terminer la configuration initiale. Nous vous recommandons d'utiliser le kit de clavier et souris sans fil.

## Wireless Sharing

无线投屏 - Kabelloses Teilen - Compartición inalámbrica - Partage sans fil

### Procedure

1. Connect the WPP20 to the USB port of the MTouch II .  
Wait for about 3 seconds, the WPP20 LED indicator glows green.  
The WPP20 is paired with the MTouch II successfully.
2. Connect the WPP20 to the PC.
3. On the WPP20, press the presentation button to share full screen.



## 过程

1. 将WPP20连接到MTouch II 的USB口。  
约3秒后，WPP20指示灯显示绿色常亮。WPP20与MTouch II 配对成功。
2. 将WPP20连接到电脑上。
3. 按WPP20的演示键，共享整个电脑屏幕。

## Vorgehensweise

1. Verbinden Sie den WPP20 mit dem USB-Port des MTouch II .  
Warten Sie etwa 3 Sekunden, die WPP20 LED-Anzeige leuchtet dauerhaft grün.  
Der WPP20 ist mit dem Mtouch II erfolgreich verbunden.
3. Verbinden Sie den WPP20 mit dem PC.
4. Drücken Sie auf dem WPP20 die Präsentationstaste, um das Vollbild zu teilen.

## Procedimiento

1. Conecte el WPP20 al puerto USB del MTouch II .  
Espere unos 3 segundos, el indicador LED WPP20 se ilumina verde fijo.  
El WPP20 se enlaza con el MTouch II con éxito.
2. Conecte el WPP20 al PC.
3. En el WPP20, pulse el botón de presentación para compartir la pantalla completa.

## Procédure

1. Connectez le WPP20 au port USB du MTouch II .  
Attendez environ 3 secondes, la LED du WPP20 devrait s'allumer en vert fixe.  
Le WPP20 a bien été apparié avec le MTouch II .
2. Connectez le WPP20 au PC.
3. Sur le WPP20, appuyez sur le bouton de présentation pour partager le plein écran.

## Controlling UVC84/UVC30 Room Camera Position on MTouch II

### Procedure

1. Tap **More**->  to enter the **Camera Control** page.

## 在MTouch II 上控制UVC84/UVC30 Room摄像头位置

### 过程

1. 按**更多**->  进入**摄像机控制**界面。

## Steuerung der Position der Kamera UVC84/UVC30 Room auf MTouch II

### Vorgehensweise

1. Tippen Sie auf More->  , um die Seite Kamerasteuerung zu öffnen.


## Restablecimiento de la cámara de habitación UVC84/UVC30 Room a la posición inicial en MTouch II

### Procedimiento

1. Toque Más->  ,para ingresar a la página Control de cámara.

## Contrôle de position de la caméra UVC84/UVC30 Room sur MTouch II

### Procédure

1. Appuyez sur More->  pour accéder à la page Camera Control.

 If the auto-framing feature is enabled, you can not control the camera.

摄像机开启智能取景后，无法控制摄像头。

Wenn die Funktion Auto-Framing aktiviert ist, können Sie die Kamera nicht steuern.

Si la función de encuadre automático está habilitada, no puede controlar la cámara .

Si le cadrage automatique est activé, vous ne pouvez pas contrôler la caméra .





## CE Declaration of Conformity

Date of Issue: 10th /July/2020  
 We: YEALINK (XIAMEN) NETWORK TECHNOLOGY CO., LTD,  
 Address: 309, 3rd Floor, No.16, Yun Ding North Road, Huli District, Xiamen City, Fujian, P.R.C  
 Declare that the product  
 Type: Mini-PC  
 Model: MCore  
 meets the essential requirements and other relevant provisions according to the following EC directive  
 Directive: 2014/30/EU, 2014/35/EU,RED 2014/53/EU  
 Conformity  
 The product complies with the following standards:  
 Safety: EN 62368-1:2014+A11:2017  
 EMC: EN 55032:2015  
     EN 55035:2017  
     EN61000-3-2: 2014  
     EN61000-3-3: 2013  
 Radio: ETSI EN 301 489-1 V2.2.3,  
     ETSI EN 301 489-3 V2.1.1,  
     ETSI EN 301 489-17 V3.2.2,  
     ETSI EN 300 328 V2.2.3;  
     ETSI EN 301 893 V2.1.1  
     EN 300 440 V2.2.1  
 Health: EN 62311:2008;EN62479:2010  
 Directive 2011/65/EU and (EU)2015/863 of the European Parliament and of the Council of 8 June 2011 and 4 June 2015 on the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment(RoHS 2.0)  
 Directive 2012/19/EU of the European Parliament and of the Council of 4.July.2012 on Waste electrical and electronic equipment (WEEE)  
 Regulation (EC) No.1907/2006 of the European Parliament and of the Council of 18.December.2006 on Registration, Evaluation, Authorization, and Restriction of Chemicals (REACH)

NAME: Stone Lu  
 DATE: 10/ July 2020  
 TITLE: Vice President  
 YEALINK (EUROPE) NETWORK TECHNOLOGY B.V.  
 Address: Strawinskylaan 3127, Atrium Building, 8th floor,  
 1077ZX Amsterdam, the Netherlands  
 Telephone: +31 (0) 64 61 11 373  
 Email: EUROPE@Yealink.com

## CE Declaration of Conformity

Date of Issue: 30th /Jan/2021  
 We: YEALINK (XIAMEN) NETWORK TECHNOLOGY CO., LTD,  
 Address: 309, 3rd Floor, No.16, Yun Ding North Road, Huli District, Xiamen City, Fujian, P.R.C  
 Declare that the product  
 Type: Video Conferencing Camera  
 Model: UVC84  
 meets the essential requirements and other relevant provisions according to the following EC directive  
 Directive: 2014/30/EU, 2014/35/EU,RED 2014/53/EU  
 Conformity  
 The product complies with the following standards:  
 Safety: EN 62368-1:2014+A11:2017  
 EMC:EN 55032:2015  
     EN 55035:2017  
     EN61000-3-2: 2014  
     EN61000-3-3: 2013  
 Radio: ETSI EN 301 489-1 V2.2.3,  
     ETSI EN 301 489-3 V2.1.1,  
     ETSI EN 301 489-17 V3.2.2,  
     ETSI EN 300 328 V2.2.3;  
     ETSI EN 301 893 V2.1.1  
     EN 300 440 V2.2.1  
 Health: N 62311:2008; EN62479:2010  
 Directive 2011/65/EU and (EU)2015/863 of the European Parliament and of the Council of 8 June 2011 and 4 June 2015 on the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment(RoHS 2.0)  
 Directive 2012/19/EU of the European Parliament and of the Council of 4.July.2012 on Waste electrical and electronic equipment(WEEE)  
 Regulation (EC) No.1907/2006 of the European Parliament and of the Council of 18.December.2006 on Registration, Evaluation, Authorization, and Restriction of Chemicals (REACH)

NAME: Stone Lu  
 DATE: 30/ Jan/2021  
 TITLE: Vice President  
 YEALINK (EUROPE) NETWORK TECHNOLOGY B.V.  
 Address: Strawinskylaan 3127, Atrium Building, 8th floor,  
 1077ZX Amsterdam, the Netherlands  
 Telephone: +31 (0) 64 61 11 373  
 Email: EUROPE@Yealink.com

## CE Declaration of Conformity

Date of Issue: 30th /June/2020  
 We: YEALINK (XIAMEN) NETWORK TECHNOLOGY CO., LTD,  
 Address: 309, 3rd Floor, No.16, Yun Ding North Road, Huli District, Xiamen City, Fujian, P.R.C  
 Declare that the product  
 Type: Touch Panel  
 Model: MTouch II  
 meets the essential requirements and other relevant provisions according to the following EC directive  
 Directive: 2014/30/EU, 2014/35/EU,RED 2014/53/EU  
 Conformity  
 The product complies with the following standards:  
 Safety: EN 62368-1:2020+A11:2020  
 EMC: EN 55032:2015  
     EN 55035:2017  
     EN61000-3-2: 2014  
     EN61000-3-3: 2013  
 Radio: ETSI EN 301 489-1 V2.2.3,  
     ETSI EN 301 489-3 V2.1.1,  
     ETSI EN 301 489-17 V3.2.2,  
     ETSI EN 300 328 V2.2.3;  
     ETSI EN 301 893 V2.1.1  
     EN 300 440 V2.2.1  
 Health: EN 62311:2008;EN50665:2017  
 Directive 2011/65/EU and (EU)2015/863 of the European Parliament and of the Council of 8 June 2011 and 4 June 2015 on the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment(RoHS 2.0)  
 Directive 2012/19/EU of the European Parliament and of the Council of 4.July.2012 on Waste electrical and electronic equipment (WEEE)  
 Regulation (EC) No.1907/2006 of the European Parliament and of the Council of 18.December.2006 on Registration, Evaluation, Authorization, and Restriction of Chemicals (REACH)

NAME: Stone Lu  
 DATE: 30/ June/2020  
 TITLE: Vice President  
 YEALINK (EUROPE) NETWORK TECHNOLOGY B.V.  
 Address: Strawinskylaan 3127, Atrium Building, 8th floor,  
 1077ZX Amsterdam, the Netherlands  
 Telephone: +31 (0) 64 61 11 373  
 Email: EUROPE@Yealink.com

## CE Declaration of Conformity

Date of Issue: 20th /July/2019  
 We: YEALINK (XIAMEN) NETWORK TECHNOLOGY CO., LTD,  
 Address: 309, 3rd Floor, No.16, Yun Ding North Road, Huli District, Xiamen City, Fujian, P.R.C  
 Declare that the product  
 Type: PoE INJECTOR  
 Model: YLPOE30 (54VDC,0.56A)  
 meets the essential requirements and other relevant provisions according to the following EC directive  
 Directive: 2014/35/EU, 2014/30/EU;ERP directive:2009/125/EC;  
 Conformity  
 The product complies with the following standards:  
 Safety: EN 60950-1:2006+A11:2009 +A1:2010+A12:2011+A2:2013  
 EMC: EN 55032:2015  
     EN 55024:2010/A1:2015  
     EN61000-3-2: 2014  
     EN61000-3-3: 2013  
 Directive 2011/65/EU and (EU)2015/863 of the European Parliament and of the Council of 8 June 2011 and 4 June 2015 on the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment(RoHS 2.0)  
 Directive 2012/19/EU of the European Parliament and of the Council of 4.July.2012 on Waste electrical and electronic equipment(WEEE)  
 Regulation (EC) No.1907/2006 of 6 April 2009 implementing Directive 2005/32/EC of the European Parliament and of the Council with regard to ecodesign requirements for no-load condition electric power consumption and average active efficiency of external power supplies

NAME: Stone Lu  
 DATE: 20/ July /2019  
 TITLE: Vice President  
 YEALINK (EUROPE) NETWORK TECHNOLOGY B.V.  
 Address: Strawinskylaan 3127, Atrium Building, 8th floor,  
 1077ZX Amsterdam, the Netherlands  
 Telephone: +31 (0) 64 61 11 373  
 Email: EUROPE@Yealink.com

# CE Declaration of Conformity

Date of Issue: 20th /September/2019  
We: YEALINK (XIAMEN) NETWORK TECHNOLOGY CO., LTD,  
Address: 309, 3rd Floor, No.16, Yun Ding North Road, Huli District, Xiamen City, Fujian, P.R.C

Declare that the product  
**Type: USB Camera**  
**Model: UVC30 Room**

meets the essential requirements and other relevant provisions according to the following EC directive  
Directive: 2014/30/EU

## Conformity

The product complies with the following standards:

Safety: **EN 62368-1:2014+A11:2017**  
EMC:EN 55032:2015  
EN 55035:2017  
EN61000-3-2: 2014  
EN61000-3-3: 2013

## Conformity

The product complies with the following standards:

Safety: **EN 62368-1:2014**  
EMC: **EN 55032:2015**  
**EN 55035:2017**

**Directive 2011/65/EU and (EU)2015/863** of the European Parliament and of the Council of 8 June 2011 and 4 June 2015 on the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment(RoHS 2.0)

**Directive 2012/19/EU** of the European Parliament and of the Council of 4.July.2012 on Waste electrical and electronic equipment(WEEE)

**Regulation (EC) No.1907/2006** of the European Parliament and of the Council of 18.December.2006 on Registration, Evaluation, Authorization, and Restriction of Chemicals (REACH)

NAME: Stone Lu  
DATE: 20/ Sep /2019  
TITLE: Vice President  
YEALINK (EUROPE) NETWORK TECHNOLOGY B.V.  
Address: Strawinskylaan 3127, Atrium Building, 8th floor,  
1077ZX Amsterdam, the Netherlands  
Telephone: +31 (0) 64 61 11 373  
Email: EUROPE@Yealink.com

# CE Declaration of Conformity

Date of Issue: 20th /July/2020  
We: YEALINK (XIAMEN) NETWORK TECHNOLOGY CO., LTD,  
Address: 309, 3rd Floor, No.16, Yun Ding North Road, Huli District, Xiamen City, Fujian, P.R.C

Declare that the product  
Type: Video Conferencing Soundbar  
Model: MSpeaker II

meets the essential requirements and other relevant provisions according to the following EC directive

Directive: 2014/30/EU, 2014/35/EU,RED 2014/53/EU

## Conformity

The product complies with the following standards:

Safety: EN 62368-1:2020+A11:2020  
EMC: EN 55032:2015  
EN 55035:2017  
EN61000-3-2: 2019  
EN61000-3-3: 2013+A1:2019

Radio:ETSI EN 301 489-1 V2.2.3,  
ETSI EN 301 489-17 V3.2.2,  
ETSI EN 300 328 V2.2.2;  
Health : EN 62479:2010;EN 50663:2017

**Directive 2011/65/EU and (EU)2015/863** of the European Parliament and of the Council of 8 June 2011 and 4 June 2015 on the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment(RoHS 2.0)

**Directive 2012/19/EU** of the European Parliament and of the Council of 4.July.2012 on Waste electrical and electronic equipment(WEEE)

**Regulation (EC) No.1907/2006** of the European Parliament and of the Council of 18.December.2006 on Registration, Evaluation, Authorization, and Restriction of Chemicals (REACH)

NAME: Stone Lu  
DATE: 20/ July /2020  
TITLE: Vice President  
YEALINK (EUROPE) NETWORK TECHNOLOGY B.V.  
Address: Strawinskylaan 3127, Atrium Building, 8th floor,  
1077ZX Amsterdam, the Netherlands  
Telephone: +31 (0) 64 61 11 373  
Email: EUROPE@Yealink.com

# CE Declaration of Conformity

Date of Issue: 20th /July/2020  
We: YEALINK (XIAMEN) NETWORK TECHNOLOGY CO., LTD,  
Address: 309, 3rd Floor, No.16, Yun Ding North Road, Huli District, Xiamen City, Fujian, P.R.C

Declare that the product  
**Type: Conferencing Microphone Array**  
**Model: VCM34**

meets the essential requirements and other relevant provisions according to the following EC directive

Directive: 2014/30/EU, 2014/35/EU

## Conformity

The product complies with the following standards:

Safety: **EN 62368-1:2014**  
EMC: **EN 55032:2015**  
**EN 55035:2017**

**Directive 2011/65/EU and (EU)2015/863** of the European Parliament and of the Council of 8 June 2011 and 4 June 2015 on the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment(RoHS 2.0)

**Directive 2012/19/EU** of the European Parliament and of the Council of 4.July.2012 on Waste electrical and electronic equipment(WEEE)

**Regulation (EC) No.1907/2006** of the European Parliament and of the Council of 18.December.2006 on Registration, Evaluation, Authorization, and Restriction of Chemicals (REACH)

NAME: Stone Lu  
DATE: 20/ July /2020  
TITLE: Vice President  
YEALINK (EUROPE) NETWORK TECHNOLOGY B.V.  
Address: Strawinskylaan 3127, Atrium Building, 8th floor,  
1077ZX Amsterdam, the Netherlands  
Telephone: +31 (0) 64 61 11 373  
Email: EUROPE@Yealink.com

# CE Declaration of Conformity

Date of Issue: 28th /Jan/2021  
We: YEALINK (XIAMEN) NETWORK TECHNOLOGY CO., LTD,  
Address: 309, 3rd Floor, No.16, Yun Ding North Road, Huli District, Xiamen City, Fujian, P.R.C

Declare that the product  
**Type: AI Meeting Speakerphone**  
**Model:MSpeech**

meets the essential requirements and other relevant provisions according to the following EC directive

Directive: 2014/35/EU, 2014/30/EU;

## Conformity

The product complies with the following standards:

Safety: **EN 62368-1:2020+A11:2020**  
EMC: **EN 55032:2015**  
**EN 55035:2017,**  
**EN61000-3-2: 2014**  
**EN61000-3-3: 2013**

**Directive 2011/65/EU and (EU)2015/863** of the European Parliament and of the Council of 8 June 2011 and 4 June 2015 on the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment(RoHS 2.0)

**Directive 2012/19/EU** of the European Parliament and of the Council of 4.July.2012 on Waste electrical and electronic equipment(WEEE)

**Regulation (EC) No.1907/2006** of 6 April 2009 implementing Directive 2005/32/EC of the European Parliament and of the Council with regard to ecodesign requirements for no-load condition electric power consumption and average active efficiency of external power supplies

NAME: Stone Lu  
DATE: 28/ Jan /2021  
TITLE: Vice President  
YEALINK (EUROPE) NETWORK TECHNOLOGY B.V.  
Address: Strawinskylaan 3127, Atrium Building, 8th floor,  
1077ZX Amsterdam, the Netherlands  
Telephone: +31 (0) 64 61 11 373  
Email: EUROPE@Yealink.com



# Declaration of Conformity

We,  
YEALINK(XIAMEN) NETWORK TECHNOLOGY CO.,LTD  
Address: 309, 3rd Floor, No.16, Yun Ding North Road,  
Huli District, Xiamen City, Fujian, P.R. China  
CE DATE: 20<sup>th</sup> /July/2019  
declare that the product  
**Type:** MVC II  
**Model:** MVC II  
meets the essential requirements and other relevant provisions according to the following EC directive  
**Directive:** 2014/30/EU, 2014/35/EU, **RED 2014/53/EU**;  
The presumption of conformity with the essential requirement is ensure according to :

Article 3.1 a : (protection of the health & the safety of the user)  
Safety: **EN 62368-1:2014**  
SAR: ETSI EN 62311:2008  
Article 3.1 b : (protection requirement with respect to electromagnetic compatibility)  
EMC: EN55032:2012/AC:2013, EN55024:2010,  
EN301489-6 V2.2.1, EN301489-1 V2.1.1  
Article 3.2 (effective use of the radio spectrum)  
Radio: ETSI EN 301406 V2.2.2

**Directive 2011/65/EU and (EU)2015/863** of the European Parliament and of the Council of 8 June 2011 and 4 June 2015 on the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment (RoHS 2.0)  
**Directive 2012/19/EU** of the European Parliament and of the Council of 4 July 2012 on Waste electrical and electronic equipment (WEEE)  
**Regulation (EC) No.1907/2006** of the European Parliament and of the Council of 18 December 2006 on Registration, Evaluation, Authorization, and Restriction of Chemicals (REACH)

NAME: Stone Lu  
DATE: 20<sup>th</sup> /July/2019

TITLE: Vice President



# Safety instructions

## Regulatory Notices

### Operating Ambient Temperatures

- Operating temperature: +32 to 104°F (0 to 40°C)
- Relative humidity: 5% to 90%, noncondensing
- Storage temperature: -22 to +160°F (-30 to +70°C)

### Warranty


Our product warranty is limited only to the unit itself, when used normally in accordance with the operating instructions and the system environment. We are not liable for damage or loss resulting from the use of this product, or for any claim from a third party. We are not liable for problems with Yealink device arising from the use of this product; we are not liable for financial damages, lost profits, claims from third parties, etc., arising from the use of this product.

### Explanation of the symbols

#### ● DC symbol

⎓ is the DC voltage symbol.

#### ● WEEE Warning symbol

 To avoid the potential effects on the environment and human health as a result of the presence of hazardous substances in electrical and electronic equipment, end users of electrical and electronic equipment should understand the meaning of the crossed-out wheeled bin symbol. Do not dispose of WEEE as unsorted municipal waste and have to collect such WEEE separately.

### Restriction of Hazardous Substances Directive (RoHS)

This device complies with the requirements of the EU RoHS Directive. Statements of compliance can be obtained by contacting support@yealink.com.

## Safety Instructions

Save these instructions. Read these safety instructions before use!

### ⚠ General Requirements

- Before you install and use the device, read the safety instructions carefully and observe the situation during operation.
- During the process of storage, transportation, and operation, please always keep the device dry and clean, avoid collision and crash.
- Please attempt not to dismantle the device by yourself. In case of any discrepancy, please contact the appointed maintenance center for repair.
- Please refer to the relevant laws and statutes while using the device. Legal rights of others should be respected as well.

### ⚠ Environmental Requirements

- Place the device at a well-ventilated place. Do not expose the device under direct sunlight.
- Keep the device dry and free of dusts.
- Do not place the device on or near any inflammable or fire-vulnerable object, such as rubber-made materials.
- Keep the device away from any heat source or bare fire, such as a candle or an electric heater.

### ⚠ Operating Requirements

- Do not let a child operate the device without guidance.
- Do not let a child play with the device or any accessory in case of accidental swallowing.
- Please use the accessories provided or authorized by the manufacturer only.
- The power supply of the device shall meet the requirements of the input voltage of the device. Please use the provided surge protection power socket only.
- Before plugging or unplugging any cable, make sure that your hands are completely dry.
- Do not spill liquid of any kind on the product or use the equipment near water, for example, near a bathtub, washbowl, kitchen sink, wet basement or near a swimming pool.
- During a thunderstorm, stop using the device and disconnect it from the power supply. Unplug the power plug and the Asymmetric Digital Subscriber Line (ADSL) twisted pair (the radio frequency cable) to avoid lightning strike.

- If the device is left unused for a rather long time, disconnect it from the power supply and unplug the power plug.
- When there is smoke emitted from the device, or some abnormal noise or smell, disconnect the device from the power supply, and unplug the power plug immediately.
- Contact the specified maintenance center for repair.
- Do not insert any object into equipment slots that is not part of the product or auxiliary product.
- Before connecting a cable, connect the grounding cable of the device first. Do not disconnect the grounding cable until you disconnect all other cables.

### ⚠ Cleaning Requirements

- Before cleaning the device, disconnect it from the power supply.
- Use a piece of soft, dry and anti-static cloth to clean the device.
- Keep the power plug clean and dry.

## Troubleshooting

The unit cannot supply power to device other than Yealink device. There is a bad connection with the plug.

1. Clean the plug with a dry cloth.
2. Connect it to another wall outlet.

The usage environment is out of operating temperature range.

1. Use in the operating temperature range.

The cable between the unit and the Yealink device is connected incorrectly.

1. Connect the cable correctly.

You cannot connect the cable properly.

1. You may have connected a wrong Yealink device.

2. Use the correct power supply.

Some dust, etc., may be in the port.

1. Clean the port.

Contact your dealer or authorized service facility for any further questions.

## FCC Statement

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Any Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

## IC Statement

This device complies with Industry Canada's licence-exempt RSSs. Operation is subject to the following two conditions:

- (1) this device may not cause interference; and
- (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device. CAN ICES-3(B)

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes :

- (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage;
- (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement. NMB-3(B)

## Radiation Exposure Statement

This equipment complies with FCC and IC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This equipment should be installed and operated with minimum distance 20cm between the radiator and your body.

Cet émetteur ne doit pas être Co-placé ou ne fonctionnant en même temps qu'aucune autre antenne ou émetteur. Cet équipement devrait être installé et actionné avec une distance minimum de 20 centimètres entre le radiateur et votre corps.

## Contact Information

YEALINK NETWORK TECHNOLOGY CO.,LTD.  
309, 3rd Floor, No.16, Yun Ding North Road, Huli District, Xiamen City, Fujian, P.R. C  
YEALINK (EUROPE) NETWORK TECHNOLOGY B.V.  
Strawinskylaan 3127, Atrium Building, 8th floor, 1077ZX Amsterdam, The Netherlands  
YEALINK (USA) NETWORK TECHNOLOGY CO., LTD.  
999 Peachtree Street Suite 2300, Fulton, Atlanta, GA, 30309, USA  
Made in China

## About Yealink

Yealink (Stock Code: 300628) is a global brand that specializes in video conferencing, voice communications and collaboration solutions with best-in-class quality, innovative technology and user-friendly experience. As one of the best providers in more than 140 countries and regions, Yealink ranks No.1 in the global market share of SIP phone shipments (Global IP Desktop Phone Growth Excellence Leadership Award Report, Frost & Sullivan, 2019).

## Technical Support

Visit Yealink WIKI (<http://support.yealink.com/>) for the latest firmware, guides, FAQ, Product documents, and more. For better service, we sincerely recommend you to use Yealink Ticketing system (<https://ticket.yealink.com>) to submit all your technical issues.



YEALINK(XIAMEN) NETWORK TECHNOLOGY CO.,LTD.

Web: [www.yealink.com](http://www.yealink.com)

Copyright©2021 YEALINK(XIAMEN) NETWORK TECHNOLOGY CO.,LTD.All rights reserved.



# Ausführungshinweise für die Produkte von Yealink mit Akku

## Betriebsumgebungstemperaturen

- Betriebstemperatur: 0 bis 40 °C
- Relative Luftfeuchtigkeit: 5 % bis 90 %, nicht kondensierend
- Lagertemperatur: -30 bis + 70 °C

## Garantie

Unsere Produktgarantie ist auf das Gerät selbst beschränkt, wenn es normal und gemäß den Betriebsanweisungen und der Systemumgebung verwendet wird. Wir sind weder für Schäden oder Verluste haftbar, die aus der Verwendung dieses Produkts entstehen, noch für Ansprüche eines Dritten. Wir sind nicht haftbar für Probleme mit dem Yealink Gerät, die aus der Verwendung dieses Produkts entstehen. Wir sind nicht haftbar für finanzielle Schäden, Gewinnverluste, Ansprüche Dritter etc., die aufgrund der Verwendung dieses Produkts entstehen.

## Symbol DC

⎓ ist das Symbol für DC-Spannung.

## Richtlinie zur Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten (RoHS)

Das Gerät erfüllt die Anforderungen der RoHS-Richtlinie der EU. Für Bestätigungen der Einhaltung können Sie sich an support@yealink.com wenden.

## Sicherheitshinweise

### Bewahren Sie diese Anweisungen auf. Lesen Sie diese Sicherheitshinweise vor der Verwendung!

Die folgenden grundlegenden Vorsichtsmaßnahmen müssen zur Vermeidung von Bränden, Stromschlag und anderen Verletzungen immer befolgt werden.

### ⚠ Allgemeine Vorschriften

- Lesen Sie vor der Installation und Verwendung des Geräts die Sicherheitshinweise sorgfältig durch und beobachten Sie die Situation im Betrieb.
- Halten Sie das Gerät während der Lagerung, dem Transport und dem Betrieb stets sauber und trocken.
- Vermeiden Sie während der Lagerung, dem Transport und dem Betrieb stets Zusammenprallen und Stürze des Geräts.
- Versuchen Sie nicht das Gerät eigenständig zu demontieren. Wenden Sie sich im Falle von Mängeln an das zuständige Wartungszentrum für eine Reparatur.
- Ohne vorherige schriftliche Zustimmung dürfen weder Unternehmen noch Einzelperson Änderungen an der Struktur oder dem Sicherheitskonzept des Geräts vornehmen. Yealink übernimmt unter keinen Umständen die Haftung für Folgen oder Rechtsansprüche, die auf solche Änderungen zurückzuführen sind.
- Beachten Sie bitte die entsprechenden Gesetze und Vorschriften bei der Verwendung des Geräts. Die gesetzlichen Rechte Dritter müssen ebenfalls beachtet werden.

### ⚠ Umweltvorschriften

- Stellen Sie das Gerät an einem gut belüfteten Ort auf. Setzen Sie das Gerät nicht direkter Sonneneinstrahlung aus.
- Halten Sie das Gerät trocken und frei von Staub.
- Stellen Sie das Gerät auf einen stabilen, ebenen Untergrund.
- Bitte legen Sie keine schweren Gegenstände auf das Gerät, da Beschädigung und Verformungen durch zu hohe Last möglich sind.
- Halten Sie mindestens 10 cm Abstand zwischen dem Gerät und dem nächsten Objekt ein, um die Wärmeabfuhr zu gewährleisten.
- Stellen Sie das Gerät nicht auf oder in der Nähe von entflammbar oder brandgefährdeten Objekt wie Gummimaterialien auf
- Halten Sie das Gerät fern von Hitzequellen und offenem Feuer, wie Kerzen oder einer elektrischen Heizung.
- Halten Sie das Gerät fern von jedem Haushaltsgerät mit starkem Magnetfeld oder Elektromagnetfeld, z.B. einem Mikrowellenherd oder einem Kühlschrank.

### ⚠ Betriebsvorschriften

- Lassen Sie das Gerät nicht ohne Aufsicht durch ein Kind verwenden.
- Lassen Sie kein Kind mit dem Gerät oder einem Zubehörteil spielen, da Kleinteile verschluckt werden können.
- Bitte verwenden Sie ausschließlich Zubehör, das vom Hersteller bereitgestellt oder genehmigt wurde.
- Die Stromversorgung des Geräts muss den Anforderungen der Eingangsspannung des Gerätes entsprechen. Bitte verwenden Sie ausschließlich den bereitgestellten Überspannungsschutz an der Steckdose.
- Achten Sie vor dem Anschließen oder Abziehen des Kabels darauf, dass Ihre Hände vollständig trocken sind.
- Verschütten Sie keine Flüssigkeiten auf das Gerät und verwenden Sie es nicht in der Nähe von Wasser, beispielsweise in der Nähe einer Badewanne, Waschschiüssel, einem Spülbecken, in einem feuchten Keller oder in der Nähe eines Schwimmbeckens.

- Treten Sie nicht auf das Kabel, ziehen und verbiegen Sie es nicht, da es dadurch zu einer Fehlfunktion des Geräts kommen kann.
- Schalten Sie das Gerät bei Gewitter aus und trennen Sie es von der Stromversorgung. Ziehen Sie das Netzkabel und das ADSL-Twisted-Pair-Kabel (Festnetz-kabel) zur Vermeidung eines Blitzschlags.
- Wenn das Gerät längere Zeit ungenutzt bleibt, trennen Sie es von der Stromversorgung und ziehen Sie den Netzstecker.
- Wenn Rauch oder ungewöhnliche Geräusche oder Gerüche aus dem Gerät austreten, trennen Sie das Gerät sofort von der Stromversorgung und ziehen Sie das Netzkabel. Wenden Sie sich an das angegebene Wartungszentrum für eine Reparatur.
- Führen Sie keine Gegenstände in Einschübe oder Anschlussöffnungen des Geräts ein, die kein Bestandteil des Produktes oder ein Zubehörteil sind.
- Schließen Sie zuerst das Erdungskabel des Geräts an, bevor Sie ein Kabel anschließen. Trennen Sie das Erdungskabel nicht, bis nicht alle anderen Kabel entfernt wurden.

### ⚠ Reinigungsvorschriften

- Bevor Sie das Gerät reinigen, schalten Sie es aus und trennen Sie es von der Stromversorgung.
- Verwenden Sie ein Stück trockenes, weiches und antistatisches Tuch zum Reinigen des Geräts.
- Halten Sie das Netzkabel sauber und trocken. Über einen schmutzigen oder nassen Netzstecker kann es zu einem elektrischen Schlag oder anderen Gefahren kommen.

### ⚠ UMWELTFREUNDLICHE VERWERTUNG



#### Entsorgen Sie das Gerät nicht mit dem Hausmüll.

Erkundigen Sie sich bei Ihrer Stadtverwaltung, wie Sie das Gerät umweltfreundlich entsorgen können. Pappkarton, Kunststoffverpackung und Bauteile des Gerätes können im Einklang mit den geltenden Vorschriften in Ihrem Land verwertet werden.

#### Halten Sie stets die geltenden Vorschriften ein.

Deren Nichtbeachtung kann eine Buße oder Verfolgung gemäß dem geltenden Recht nach sich ziehen. Die durchgestrichene Mülltonne auf dem Gerät bedeutet, dass das Gerät am Ende seiner Nutzungsdauer zu einer speziellen Elektroschrottsammelstelle gebracht und vom Hausmüll gesondert verarbeitet werden muss.

### Fehlerbehebung

Die Einheit kann das Yealink Gerät nicht mit Strom versorgen.

Es gibt Probleme mit dem Steckeranschluss.

1. Reinigen Sie den Stecker mit einem trockenen Tuch.

2. Schließen Sie ihn an einer anderen Steckdose an.

Die Umgebungstemperatur liegt oberhalb des Betriebstemperaturbereichs.

1. Verwenden Sie die Einheit innerhalb des Betriebstemperaturbereichs.

Das Kabel zwischen der Einheit und dem Yealink Gerät ist nicht richtig angeschlossen.

1. Schließen Sie das Kabel richtig an.

Das Kabel lässt sich nicht richtig anschließen.

1. Sie haben möglicherweise ein falsches Yealink Gerät angeschlossen.

2. Verwenden Sie die richtige Stromversorgung.

Es befindet sich möglicherweise Staub etc. im Port.

1. Reinigen Sie den Port.

Setzen Sie sich bei weiteren Fragen mit Ihrem Händler oder Ihrer anerkannten Servicestelle in Verbindung.

Kontaktinformationen des Ansprechpartners

YEALINK NETWORK TECHNOLOGY CO., LTD.

309, 3rd Floor, No. 16, Yun Ding North Road, Huli District, Xiamen City, Fujian, VR China

YEALINK (EUROPE) NETWORK TECHNOLOGY B.V.

Strawinskylaan 3127, Atrium Building, 8th floor, 1077ZX Amsterdam, Niederlande

YEALINK (USA) NETWORK TECHNOLOGY CO., LTD.

999 Peachtree Street Suite 2300, Fulton, Atlanta, GA, 30309, USA

Hergestellt in China

## Über Yealink

Yealink (Börsenkürzel: 300628) ist eine globale Marke, die sich auf Videokonferenzen sowie Sprachkommunikations- und Kollaborationslösungen spezialisiert. Diese zeichnen sich durch höchste Qualität, innovative Technologie und benutzerfreundliche Erlebnisse aus. Als einer der besten Anbieter in mehr als 140 Ländern und Regionen, hat Yealink den größten Weltmarktanteil an SIP-Telefonlieferungen (Global IP Desktop Phone Growth Excellence Leadership Award Report, Frost & Sullivan, 2019).

## Technischer Support

Bitte besuchen Sie für Firmware-Downloads, Produktdokumentationen, Problemlösungen u. v. m. das Yealink-WIKI (<http://support.yealink.com/>). Damit Sie den bestmöglichen Service von uns erhalten können, empfehlen wir Ihnen, all Ihre technischen Probleme über unser Ticketsystem (<https://ticket.yealink.com>) an uns heranzutragen.



YEALINK(XIAMEN) NETWORK TECHNOLOGY CO.,LTD.

Web: [www.yealink.com](http://www.yealink.com)

Copyright©2021 YEALINK(XIAMEN) NETWORK TECHNOLOGY CO.,LTD.All rights reserved.

# Avis réglementaires pour les produits Yealink avec batterie

## Températures de fonctionnement ambiantes

- Température de fonctionnement : +32 à 104 °F (0 à 40 °C)
- Humidité relative : 5 % à 90 %, sans condensation
- Température de stockage : -22 à +160 °F (-30 à +70 °C)

## Garantie

Notre garantie produit est limitée à l'appareil lui-même, lorsqu'il est utilisé normalement selon le mode d'emploi et l'environnement du système. Nous ne sommes pas responsables des dommages ou pertes découlant de l'utilisation de ce produit ou de toute réclamation d'un tiers. Nous ne sommes pas responsables des problèmes avec les appareils Yealink découlant de l'utilisation de ce produit. Nous ne sommes pas responsables pour les dommages financiers, pertes de profits, réclamations de tiers, etc. découlant de l'utilisation de ce produit.

## Symbole DC

⎓ est le symbole de tension CC.

## Directive sur les substances dangereuses (RoHS)

Ce dispositif est conforme aux exigences de la directive RoHS de l'Union européenne. Vous pouvez obtenir les déclarations de conformité en envoyant un message à l'adresse : support@yealink.com..

## Consignes de sécurité

### Gardez ces instructions. Lisez ces consignes de sécurité avant utilisation de l'appareil !

Les précautions de base suivantes doivent toujours être suivies pour réduire le risque d'incendie, d'électrocution et de blessures.

#### ⚠ Exigences générales

- Avant d'installer et d'utiliser l'appareil, lisez les consignes de sécurité et observez la situation pendant le fonctionnement.
- Lorsque l'appareil est rangé, transporté ou utilisé, veuillez le garder toujours propre et sec.
- Lorsque l'appareil est rangé, transporté ou utilisé, veuillez éviter tout choc ou toute collision.
- Ne tentez pas de désassembler vous-même l'appareil. En cas de mauvais fonctionnement, veuillez contacter le centre de service désigné.
- Sans consentement écrit préalable, aucune organisation ou individu n'est autorisé à apporter des changements à la structure ou au dispositif de sécurité de l'appareil. Yealink n'est en aucun cas responsable des conséquences ou des problèmes juridiques causés par ces changements.
- Veuillez vous référer aux lois et règlements pertinents lorsque l'appareil est utilisé. Les droits légaux des tiers doivent également être respectés.

#### ⚠ Exigences environnementales

- Placez l'appareil dans un espace correctement ventilé. N'exposez pas l'appareil à la lumière directe du soleil.
- Gardez l'appareil propre et sec.
- Placez l'appareil sur une surface stable et plate.
- Veuillez ne placer aucun objet lourd sur l'appareil risquant d'entraîner dégâts et déformations.
- Maintenez une distance d'au moins 10 cm entre l'appareil et l'objet le plus proche afin que la chaleur puisse se dissiper.
- Ne placez pas l'appareil sur ou à proximité de tout objet inflammable ou vulnérable au feu, comme des matériaux en caoutchouc.
- Gardez l'appareil loin de toute source de chaleur ou des flammes, comme une bougie ou un radiateur électrique.
- Gardez l'appareil loin de tout appareil électroménager avec un fort champ magnétique ou un champ électromagnétique, tel qu'un four à micro-ondes ou un réfrigérateur.

#### ⚠ Exigences d'utilisation

- Ne laissez pas des enfants utiliser l'appareil sans surveillance.
- Ne laissez pas les enfants jouer avec l'appareil ou ses accessoires pour éviter tout risque d'étouffement.
- Veuillez uniquement utiliser les accessoires fournis ou autorisés par le fabricant.
- L'alimentation de l'appareil doit satisfaire aux exigences de la tension d'entrée de l'appareil. Veuillez uniquement utiliser la prise protégée contre les surtensions fournies.

## À propos de nous

Yealink (Code mnémorique : 300628) est un fournisseur global de solutions de conférence vidéo, de communication et de collaboration, avec la meilleure qualité du secteur, des technologies innovantes et une expérience conviviale. Étant l'un des principaux fournisseurs dans plus de 140 pays et régions, Yealink est le n° 1 en parts de marché à l'échelle mondiale pour les livraisons de téléphones SIP (d'après le rapport Global IP Desktop Phone Growth Excellence Leadership Award, Frost & Sullivan, 2019).

## Assistance technique

Consultez Yealink WIKI (<http://support.yealink.com/>) pour télécharger les derniers micrologiciels, lire la documentation, les questions fréquemment posées, et plus encore. Pour un meilleur service, nous vous conseillons d'utiliser le système de tickets d'assistance de Yealink (<http://ticket.yealink.com>) pour nous faire part de tous vos problèmes techniques.

- Avant de brancher ou de débrancher tout câble, assurez-vous que vos mains sont complètement sèches.
- Ne renversez aucun liquide sur le produit et n'utilisez pas l'équipement près de l'eau, par exemple, près d'une baignoire, d'un lavabo, d'un évier, dans sous-sol humide ou près d'une piscine.
- Veuillez à ne pas marcher sur, tirer sur, ou plier les câbles de l'appareil, cela pourrait entraîner son mauvais fonctionnement.
- En cas d'orage, n'utilisez pas l'appareil et débranchez-le de son alimentation. Débranchez la prise d'alimentation et l'Asymmetric Digital Subscriber Line (ADSL) à paire torsadée (le câble de fréquence radio) pour éviter la foudre.
- Si l'appareil reste inutilisé pendant une longue période de temps, débranchez-le de l'alimentation électrique et débranchez le cordon d'alimentation.
- Si l'appareil émet de la fumée, des odeurs ou bruits anormaux, débranchez l'appareil de son alimentation et débranchez immédiatement le cordon d'alimentation. Pour toute réparation, contactez le centre de service spécifié.
- N'insérez aucun objet dans les fentes de l'appareil ne faisant pas partie du produit ou n'est pas un produit auxiliaire.
- Avant de brancher un câble, connectez d'abord le câble de mise à la terre du de l'appareil. Ne débranchez pas le câble de mise à la terre jusqu'à ce que tous les autres câbles aient été débranchés.

#### ⚠ Exigences de nettoyage

- Avant de nettoyer l'appareil, arrêtez de l'utiliser et déconnectez-le de son alimentation.
- Utilisez un chiffon doux, sec et antistatique pour nettoyer l'appareil.
- Maintenez la prise d'alimentation propre et sèche. Une prise sale ou humide peut causer des chocs électriques et autres dangers.

#### ♻ RECYCLAGE ENVIRONNEMENTAL



#### Ne jetez pas cet appareil avec les déchets ménagers

Contactez vos collectivités locales pour savoir comment l'éliminer de façon écologique. La boîte en carton, l'emballage en plastique et les composants de l'appareil peuvent être recyclés conformément à la réglementation en vigueur dans votre pays.

#### Respectez toujours la réglementation en vigueur

Les personnes qui l'enfreignent sont passibles de poursuites judiciaires. Le symbole de poubelle barrée apposé sur l'appareil signifie que lorsque celui-ci a atteint sa fin de vie, il doit être amené à un centre de traitement des déchets spécial et traité séparément des déchets ménagers ordinaires.

#### Dépannage

L'unité ne peut pas alimenter le dispositif de Yealink.

Mauvaise connexion avec la fiche.

1. Nettoyez la fiche avec un chiffon sec.
2. Branchez-la sur une autre prise murale.

L'environnement d'utilisation est hors de la plage de températures de fonctionnement.

1. Utilisez l'appareil dans sa plage de températures de fonctionnement.

Le câble entre l'appareil et le dispositif Yealink est mal branché.

1. Branchez le câble correctement.

Vous ne pouvez pas brancher le câble correctement.

1. Vous avez peut-être branché le mauvais dispositif Yealink.
2. Utilisez une source d'alimentation appropriée.

Le port contient peut être de la poussière.

1. Nettoyez le port.

Contactez votre revendeur ou un réparateur agréé pour toute autre question.

Informations de contact

YEALINK NETWORK TECHNOLOGY CO.,LTD.

309, 3rd Floor, No.16, Yun Ding North Road, Huli District, Xiamen City, Fujian, Chine

YEALINK (EUROPE) NETWORK TECHNOLOGY B.V.

Strawinskylaan 3127, Atrium Building, 8th floor, 1077ZX Amsterdam, Pays-Bas

YEALINK (USA) NETWORK TECHNOLOGY CO., LTD.

999 Peachtree Street Suite 2300, Fulton, Atlanta, GA, 30309, États-Unis

Fabriqué en Chine



YEALINK(XIAMEN) NETWORK TECHNOLOGY CO.,LTD.

Web: [www.yealink.com](http://www.yealink.com)

Copyright©2022 YEALINK(XIAMEN) NETWORK TECHNOLOGY CO.,LTD.All rights reserved.

# Notificaciones Reglamentarias: Productos de Yealink con batería

## Temperatura ambiente de funcionamiento

- Temperatura de funcionamiento: +32 to 104°F (0 to 40°C)
- Humedad relativa: 5% to 90%, sin condensación
- Temperatura de almacenaje: -22 to +160°F (-30 to +70°C)

## Garantía

La garantía del producto está limitada solo a la unidad, cuando se usa normalmente de acuerdo con las instrucciones de operación y el entorno del sistema. No somos responsables por daños o pérdidas resultantes del uso de este producto, o por cualquier reclamo de un tercero. No nos hacemos responsables de los problemas con el dispositivo Yealink que surjan del uso de este producto; No nos hacemos responsables de los daños financieros, pérdidas de beneficios, reclamaciones de terceros, etc., que surjan del uso de este producto.

## Símbolo CC

⎓ Es el símbolo de voltaje de CC.

## Directiva de Restricción de Sustancias Peligrosas (RoHS)

Este dispositivo cumple con los requisitos de la directiva RoHS de la UE. Las declaraciones de cumplimiento se pueden obtener contactando a [support@yealink.com](mailto:support@yealink.com).

## Instrucciones de seguridad

**Conserve estas instrucciones. ¡Lea estas instrucciones de seguridad antes de usar el dispositivo!**

Las siguientes instrucciones básicas de seguridad deben respetarse siempre para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica y otras lesiones personales.

### ⚠ Requisitos generales

- Lea detenidamente estas instrucciones de seguridad antes de instalar y usar el dispositivo y controle la situación durante el funcionamiento.
- Mantenga siempre el dispositivo seco y limpio durante el proceso de almacenaje, transporte y funcionamiento.
- Evite golpes y sacudidas en el dispositivo durante el proceso de almacenaje, transporte y funcionamiento.
- No desmonte el dispositivo por su cuenta. En caso de fallos, póngase en contacto con el centro de mantenimiento designado para su reparación.
- No se permite hacer modificaciones en la estructura ni el diseño de seguridad del dispositivo sin previo consentimiento por escrito. Yealink no será responsable bajo ninguna circunstancia de las consecuencias o problemas legales derivados de dichas modificaciones.
- Consulte las leyes y estatutos pertinentes cuando use el dispositivo. También deben respetarse los derechos legales de terceros.

### ⚠ Requisitos ambientales

- Coloque el dispositivo en un lugar bien ventilado. No exponga el dispositivo a la luz del sol directa.
- Mantenga el dispositivo seco y libre de polvo.
- Coloque el dispositivo sobre una plataforma estable y nivelada.
- No coloque objetos pesados sobre el dispositivo para evitar daños o deformaciones causadas por el peso.
- Deje al menos 10 cm de distancia entre el dispositivo y los objetos más cercanos para facilitar la disipación del calor.
- No coloque el dispositivo encima o cerca de objetos inflamables o vulnerables al fuego, como materiales hechos de goma.
- Mantenga el dispositivo alejado de fuentes de calor o fuego vivo, como velas o radiadores eléctricos.
- Mantenga el dispositivo alejado de aparatos domésticos con campos magnéticos o electromagnéticos intensos, como hornos microondas o neveras.

### ⚠ Requisitos de funcionamiento

- No permita que los niños utilicen el dispositivo sin supervisión.
- No permita que los niños jueguen con el dispositivo ni sus accesorios para evitar asfixia accidental.
- Utilice únicamente los accesorios suministrados o autorizados por el fabricante.
- La alimentación eléctrica debe cumplir los requisitos de voltaje de entrada del dispositivo. Utilice únicamente una toma de corriente con protección contra sobretensiones.
- Asegúrese de tener las manos completamente secas antes de enchufar o desenchufar los cables.

## Acerca de Yealink

Yealink (código de stock: 300628) es una marca global que se especializa en videoconferencias, comunicaciones de voz y soluciones de colaboración con la mejor calidad de su clase, tecnología innovadora y experiencia de uso amigable. Como uno de los mejores proveedores en más de 140 países y regiones, Yealink ocupa el primer lugar en la cuota de mercado global de envíos de teléfonos SIP (Premio al liderazgo por excelencia en el crecimiento de teléfonos de escritorio IP, Frost & Sullivan, 2019).

## Asistencia técnica

Visite el Wiki de Yealink (<http://support.yealink.com/>) para la descarga de firmware, documentación de productos, preguntas frecuentes, etc. Para beneficiarse de un mejor servicio, le recomendamos que use el sistema de tickets (<http://ticket.yealink.com>) a fin de hacernos llegar cualquier problema técnico que se le presente.

- No derrame líquidos de ningún tipo sobre el producto ni use el equipo cerca de agua, por ejemplo, cerca de una bañera, palangana, fregadero, sótanos húmedos o piscinas.
- No pise, estire ni retuerza los cables para evitar fallos del dispositivo.
- En caso de tormenta, deje de usar el aparato y desenchúfelo de la alimentación eléctrica. Desenchufe la clavija eléctrica y el cable de par trenzado (el cable de radiofrecuencia) de la línea de abonado digital simétrica (ADSL, por sus siglas en inglés) para evitar rayos.
- Si deja el dispositivo sin utilizar durante mucho tiempo, desconéctelo de la alimentación eléctrica y desenchufe la clavija eléctrica.
- Si sale humo del dispositivo o ruidos u olores anormales, desconecte el dispositivo de la alimentación eléctrica y desenchufe la clavija eléctrica inmediatamente. Póngase en contacto con el centro de mantenimiento designado para su reparación.
- No introduzca ningún objeto que no forme parte del producto o de los accesorios en las ranuras del equipo.
- Antes de conectar un cable, conecte el cable de toma de tierra del dispositivo. No desconecte el cable de toma de tierra hasta que haya desconectado los demás cables.

### ⚠ Requisitos de limpieza

- Antes de limpiar el dispositivo, deje de utilizarlo y desconéctelo de la alimentación eléctrica.
- Utilice un trapo suave, seco y antiestático para limpiar el dispositivo.
- Mantenga el enchufe eléctrico limpio y seco. Si usa un enchufe eléctrico sucio o húmedo podría provocar una descarga eléctrica y otros peligros.

### ♻ RECICLAJE AMBIENTAL



**Nunca deseche el equipo con los residuos domésticos** Pregunte en su ayuntamiento cómo desecharlo de forma respetuosa con el medio ambiente. Se debe reciclar la caja de cartón, el embalaje de plástico y los componentes en conformidad con la normativa de reciclaje vigente en su país. **Respete siempre la normativa vigente** En caso de incumplirla, podría ser multado o procesado en cumplimiento de la ley. El cubo de basura tachado que aparece en el producto indica que debe llevarse a un centro de eliminación de residuos especiales y debe tratarse por separado de los residuos urbanos al final de su vida útil.

#### Problemas y soluciones

La fuente de alimentación no alimenta al dispositivo de Yealink

Hay una mala conexión con el enchufe.

1. Limpie el enchufe con un trapo seco.
2. Conecte a una toma de pared diferente.

La temperatura del entorno está fuera del rango de temperatura de funcionamiento.

1. Asegúrese de que la temperatura del entorno está dentro de los límites permitidos.

El cable entre la unidad y el dispositivo de Yealink no está conectado correctamente.

1. Conecte el cable correctamente.

El cable no se puede conectar correctamente.

1. Es posible que haya conectado un dispositivo incorrecto.

2. Utilice la fuente de alimentación correcta.

El puerto está sucio.

1. Limpie el puerto

Póngase en contacto con su distribuidor o centro de atención autorizado para cualquier consulta.

#### Información de Contacto

YEALINK NETWORK TECHNOLOGY CO.,LTD.

309, 3rd Floor, No.16, Yun Ding North Road, Huli District, Xiamen City, Fujian, P.R.C

YEALINK (EUROPE) NETWORK TECHNOLOGY B.V.

Strawinskylaan 3127, Atrium Building, 8th floor, 1077ZX Amsterdam, The Netherlands

YEALINK (USA) NETWORK TECHNOLOGY CO., LTD.

999 Peachtree Street Suite 2300, Fulton, Atlanta, GA, 30309, USA

Made in China



YEALINK(XIAMEN) NETWORK TECHNOLOGY CO.,LTD.  
Web: [www.yealink.com](http://www.yealink.com)  
Copyright©2021 YEALINK(XIAMEN) NETWORK  
TECHNOLOGY CO.,LTD.All rights reserved.



430104002036